

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - - AVISOS Y NOTICIAS

AÑO XLVII - Núm. 18524

Palma de Mallorca

Jueves 5 de Septiembre de 1935

APUNTE

## Ibiza serena y cosmopolita

Las celebradas fiestas de la Reconquista en Ibiza, me trazaron de nuevo rumbo hacia aquella isla salvando las singladuras con la amenidad del mar, acompañándome en la travesía con fiel coincidencia y como cortejo obligado, los delfines de plata que pimpantes y juguetones, saltaban y se zambullían en los encajes que iba tejiendo la marejada de levante, perdiendo pronto de vista el singular cortejo, al hallarme en tierra firme, acogido por el abrazo fraternal de los moradores de la Isla Blanca, aprontada para rendir homenaje a su Historia.

Nueva impresión, la de esta visita. Ya tiene Baleares a su hija menor con todas las tradiciones de vida antigua y con el ambiente aromado por los ritmos más nuevos.

Ibiza, que era buen remanso para los nervios cansados, es ya escenario de frivolidades cosmopolitas como en Mallorca, visitándola todo género de turistas, con la exclusiva de costumbres que el extranjero impone cualquiera sea el sitio que escoja, truncando su presencia las seducciones de paz y sencillez de los moradores de la isla, suave, plácida, que aporta al acerbo común, un matiz de dulzura.

Diferentes emociones estéticas se juntan bajo el mismo cielo de Ibiza, creando escenas opuestas, observándose en la antigua ciudad, el artificio de ese incremento turístico, encontrándonos los isleños en gran minoría en el comedor del "Gran Hotel" por el que desfilan las damas con pantalones de campana, jersey y pañuelo con salpicadura paraguayana, y los "gentlemens" con barbas hebras, y bigotito a lo Menjou y sandalias griegas, siguiendo en "crescendo" ese desfile de muestras, allí donde la serenidad y grandeza del paisaje ofrece al espíritu fatigado en las grandes urbes, un patriarcal refugio, como acontece en Santa Eulalia del Río y en San Antonio Abad, puntos de residencia más extendido por el turista, que a su paso imprime el febril palpitante de la vida moderna, fíncándose algunos frente al mar inmensamente azul de la playa de San Antonio, entrecubriendo su finas arenas la belleza tropical de esas sirenas platinadas sin escamas, pero con aletas y cola, mucha cola..., que son notable destacable en ese refugio cordial donde no falta el Bar coquetón, acogedor para las veladas que adquieren rumbo fiesta y tono galante; y no falta tampoco el Barman enciclopédico conocedor de mezclas diabólicas para "cocktails", que domina el arte de la simpatía y es coleccionista de estampas de veleros de viejo porte, a todo trapo.

Pero Ibiza, serenamente, frente a la magia trepidante de esos moradores circunstanciales, conserva su gra-

iosa tradición fuertemente arraigada en lo alto de la ciudad y en su campo abundoso, fértil, exuberante, que en esta ocasión, sin pretender descubrirla, hemos de ensalzar de nuevo.

El espíritu algo soñador, por tratarse de artistas como Ramón Medina y José Terrés, quiso que el viajero que traza este apunte, recorriera en lo avanzado de la noche los empinados vericuetos de la Barriada de "Se Peña", que asoma sobre el riente puerto con su carácter regional y arquitectura africana, anidando los vecinos en viviendas blanquitas, con las macetas y ropa tendida en la ventana, bajo la que encuentran apacible cobijo, sentándose en la gradeña enjabelgada, las parejas que en tono idílico rumorean palabras muy quedamente como un susurro de la rompiente del oleaje, al rozar arenas playeras. La vivienda blanca apenas teñida por amarillenta luz de la calleja, tiene por dosel la vieja muralla que con su afilada proa de navío, parece amenazar la Barriada, erigida sobre el acantilado, y en el que cada piedra nos habla en este idioma evocador que cada una de ellas aprisiona.

Acusada queda la serena gracia de

Ibiza, en ese poema eterno de la muchachada campesina tan ricamente ataviada, desafiando los tonos vivos de sus pictóricos indumentos y joyeles que brillan al sol, la retina mejor preparada para captar fulgores, gradaciones y matices que riman maravillosamente con la opulenta vegetación y con el optimista mar.

Ibiza, la Cenicienta de Baleares, va reaccionando en su aspecto turístico brindando confort y grata hospitalidad logrando mantenerse en un orden de fuerte tradición, ofreciendo un magnífico ventanal abierto a las más contrastadas emociones, obrando el milagro de rejuvenecer y conservar su alma regional, de inconfundible carácter, que constantemente acaricia como una canción, el crujir de espuma y susurrar del Mar Mediterráneo.

J. BAUZA GUAÑABENS

(ooo)

### Del Ayuntamiento

EL ALUMBRADO DE LA AVENIDA DE ESTANISLAO FIGUERAS

Enterado el Alcalde de un suceso publicado por "La Última Hora" en



El duque de Gloucester, tercer hijo de los reyes de Inglaterra, junto a su prometida, lady Alice Montagu-Douglas-Scott, hermana de los duques de Buccleuch y Queensberry

su edición de anteanoche, llamó inmediatamente a su despacho al Jefe del Negociado de Gobierno y Policía para que le informara de la cuestión del alumbrado público en la Avenida de Estanislao Figueras, a fin de adoptar las resoluciones pertinentes.

El Jefe del Negociado de referencia puso en conocimiento del señor Ferrer Arbona que acaban de recibirse de la casa constructora los globos de cristal y restante material necesario y que inmediatamente se procedería a su montaje en las farolas de la citada Avenida.

El Alcalde, al recibir a los periodistas, les transcribió las anteriores manifestaciones, añadiendo por su parte que había recomendado se activara todo lo posible la instalación, a fin de que pudiera procederse al encendido de dichas farolas dentro de breves días.

### LA LEY DE COORDINACION SANITARIA

Con referencia a este asunto el Alcalde, don Luis Ferrer Arbona, ha cursado el siguiente telegrama:

Ministro Trabajo, Sanidad, Previsión. — Director General Sanidad. — Madrid.

Corporación municipal presido acordado unánime rogar encarecidamente V. E. rápida y favorable resolución su instancia pidiendo ser exceptuado Ley Coordinación Sanitaria, por tener perfectamente atendidos servicios a que se refiere, según reiteradamente se ha venido reconociendo por autoridades sanitarias locales y por cuantos han tenido ocasión de estudiar el gran proyecto de reorganización sanitaria municipal, que se ha venido realizando, del cual se mandó ejemplar impreso con la instancia. Punto. Todo el personal sanitario estaba satisfechísimo y los médicos han expresado deseo consiga Ayuntamiento la excepción interesada, habiendo cobrado absolutamente todos los que prestan servicios sanitarios y benéfico-sanitarios. Punto. La Ley y el Reglamento autorizan Corporaciones este caso se halla Palma para pedir excepción pareciendo regular que no sean obligadas formar parte mancomunidad antes de resolverse sobre su petición a pesar de lo cual Corporación municipal ha sido apremiada para que ingrese partidas su presupuesto, a no nazando con retención cantidad y deba cobrar Corporación si no efectúa dicho ingreso, caso difícil, pues ya cobró el personal sanitario. Punto. Esta Alcaldía espera que será atendida su petición y saluda a V. E. respetuosamente. — Luis Ferrer."

### El Médico

D. JOAQUIN BONNIN

Especialista en Partos y Ginecología. — Medicina general

Ha trasladado su consultorio a la calle de la MERCED, 49, pral.



## COLABORACION

## El centenario de dos poetas

En el año próximo de 1936 se cumplirá el primer centenario del nacimiento de los dos poetas más inspirados que tuvo Valencia durante el siglo XIX. Nos referimos a Teodoro Llorente y a Vivente Wenceslao Querol, nacido el primero en 7 de enero de 1836 y el segundo en 24 de octubre del mismo año, y ambos poetas castellanos y valencianos, pues en las dos lenguas destacaron tan extraordinariamente, que fueron reconocidos por los críticos de su tiempo como maestros de las dos literaturas.

Llorente y Querol se conocieron en los claustros universitarios de Valencia, y una amistad íntima, fraternal, les acompañó toda su vida. El primero eligió como profesión el periodismo y fundó en Valencia "Las Provincias", que todavía se conserva pujante, haciendo honor a su fundador, y este contacto con las letras le permitió el cultivo de sus aficiones y aptitudes literarias; el segundo, desviado de estas aficiones, ocupó elevados cargos en la Compañía de los Ferrocarriles del Mediodía de España, y, suspirando siempre porque llegase el momento de poder abandonar sus trabajos financieros, murió a los cincuenta años dejando solo un volumen de poesías; pero tan selectas, que ha bastado para que su nombre figure en todas las antologías de poetas contemporáneos. Este libro se titula "Rimas" y de él se han hecho varias ediciones. No todas las poesías que contiene son castellanas; figura en sus

páginas una corta colección de composiciones valencianas.

La obra poética de Llorente es bien conocida. Como poeta castellano tiene un volumen titulado "Versos de la Juventud", colección seleccionada de los que compusiera en su edad dorada; varios de traducciones de poetas alemanes, franceses italianos, ingleses y catalanes, en lo que fué maestro indiscutible, como lo pregona su traducción del "Faust" de Goethe; y su "Libret de Versos", valiosísimo tesoro del movimiento renacentista de la literatura valenciana.

Llorente y Querol fueron los primeros escritores renacentistas valencianos. Allá por los años medios del pasado siglo, como hemos dicho, eran ambos poetas dos estudiantes de la Universidad valenciana, en cuyo centro seguían la carrera de Derecho. Era por entonces Bibliotecario de la Universidad el mallorquín don Mariano Aguiló, el celebrado "Gaiter del Llobregat", entusiasta apostol del renacimiento de las letras catalanas. En los intermedios de las clases, subían Llorente y Querol a la Biblioteca, y no tardaron en conocer a Aguiló, en trabar amistad con él, y en recibir de éste el aliento para emprender en Valencia, lo que ya de una manera brillante se hacía en Cataluña por un buen número de escritores. Y Querol y Llorente, y Llorente y Querol, fueron desde aquellos años mozos los escritores más entusiastas de nuestro movimiento literario, pero sin

abandonar nunca el cultivo de la poesía castellana; que siempre fué Valencia bilingüe y todos sus grandes escritores con igual soltura manejan una y otra lengua.

En las grandes fiestas de fraternidad celebradas, tanto en el Mediodía de Francia como en Barcelona, Llorente y Querol figuraron en primer término, y así no es extraño que uno y otro fuesen nombrados mayores de aquel "Felibrige", formado por cincuenta poetas de las regiones en que se hablan lenguas derivadas de la de "oc", con derecho a ostentar en la solapa la cigarra de oro.

Y si ambos brillaron tan destacadamente en la literatura valenciana, no menos esplendorosamente lo hicieron en la castellana, como lo demuestra el hecho de que el gran Valera, en sus estudios críticos sobre los poetas del siglo XIX, considerase a uno y a otro como dignos de ocupar puestos preeminentes en el Parnaso castellano.

Seguros estamos de que el centenario de tan ilustres escritores será celebrado debidamente. Los dos tienen monumentos que perpetúan sus nombres. Llorente, además del monumento de Valencia, tiene otro en el Parque de Barcelona.

La obra renacentista por ellos iniciada, perdura, sin que se haya descarrado con matices políticos peligrosos. Bien merecen la gratitud de los buenos valencianos.

T. LLORENTE FALCO

cias y belleza habían realizado aquellos actos y a todo el pueblo.

Los retratos de los hijos ilustres, aparecían a la noche adornados e iluminados en medio de las banderas nacional y mallorquina en la fachada de la Casa Consistorial. Llevan al pie la siguiente inscripción. El de Fray Luis Jaume: "Fra Lluís Jaume, fill de Melisó i Margalida, majors de la masia S'on Baró, de St. Juan, Religió de St. Francesc, amb zel d'Apostol evangelizà i propagà la cultura hispana entre els indis de California. Morí martir de la Religió i de la Patria en el Port de St. Diego. 1740-1775". El del maestro Mas: "D. Jaume Mas fill de Francesc i María Ignacia, primer mester nacinoal de St. Juan. Feu de l'ensenyansa un veritable apostolat, educant les novelles generacions qu'acudian a la seva escola amb el sant temor de Deu i amor a Espanya. Venerat per tothom, morí octogenari rodetjat del agraiment del seu poble. 1832-1910".

E. M. Ayuntamiento obsequió con un delicado refresco a las autoridades e invitados, amenizando el acto la banda de música municipal dirigida por la experta batuta de don Guillermo Bauzá, hijo de este pueblo.

San Juan 2 Septiembre 1935.—Corresponsal.

(000)

## Fiestas en Costitx

Con el nombramiento de la Comisión organizadora que integran los concejales de nuestro magnífico Ayuntamiento don Andrés Fiol, don Pedro Mimar y don Rafael Horrach no podríamos menos de esperar que la confección de un bien organizado programa para las fiestas Patronales que tendrán lugar en esta localidad los días 7, 8 y 9 del corriente cuya reseña damos a continuación.

Sábado 7.—Al anochecer pasacalle por la renombrada colle de chirimies de Muro "En Toni y en Maten". A las 20 pasacalle por la afamada "Musa" de Selva y seguidamente la típica revetla amenizada por dicha banda, disparándose en los intermedios vistosos fuegos artificiales por el afamado señor Frontera, de Portol.

Domingo 8.—A las 6 pasacalle por las típicas chirimias. A las 11'15 refresco en la Casa Consistorial para autoridades e invitados. A las 16 en el sitio de cotumbre grandes carreras para hombres y caballerías libres para todos los corredores de la isla y en las cuales a más de los de cotumbre habrá los dos siguientes premios extraordinarios.

En las dos carreras de gallo y conejo al primero que llegue el premio de costumbre y 5 pesetas y al segundo 5 pesetas advirtiéndose que no habrá segundo premio no siendo más de dos los que tomen parte en la carrera.

A las 18.—En el Real de la Fiesta bailes típicos modernos amenizados por la renombrada orquestina de Selva "Noursingtilvar" y a las 20 en el mismo real de la fiesta gran verbena amenizada por la citada orquestina.

Lunes 9.—A las 10. Bailes típicos en la Plaza de la Virgen. A las 16 grandes carreras en la calle Mayor solo para hombres de la localidad y seguidamente carreras de cintas cuyos corredores tendrán que inscribirse en la Secretaría del Ayuntamiento.

A las 18.—Bailes típicos y modernos y a las 20 verbena como el día anterior amenizados estos números por una renombrada banda de música y a las 24 disparo de una estruendosa y no menos vistosísima traca la cual dará fin a las anunciadas fiestas populares.—La Comisión.

## Fiestas en Alcudia

Programa de los festejos que se celebrarán en esta Ciudad el día 8 de este mes:

A las diez de la mañana, en la playa del Puerto, carreras pedestres.

A las diez y media, concurso de natación, travesía del Puerto.

A las once y media, carreras hípias.

A las doce y media, carreras de bicicletas.

A las trece, regatas: libres a cuatro remos y libres a seis.

A las dieciséis, en la plaza de toros de Alcudia, gran novillada, a cargo de los diestros Bartolomé Solá y Antón Martín, con sus cuadrillas. El espectáculo será amenizado por las bandas de música de Muro y La Puebla. Para todas las carreras y para las regatas y natación hay importantes premios en

## LA ALMUDAINA

## HORAS DE DESPACHO

Redacción: Desde las once de la mañana a las cuatro de la madrugada.

Administración: Desde las nueve de la mañana a las seis de la tarde.

TELEFONO N.º 2142

Oficinas: Santo Cristo, 14, principal.

## PRECIOS DE ABONO

	Pesetas
Un mes	2'50
Extranjero (trimestre)	11'75
Número suelto	0'15
Id. atrasado	0'25

metálico. Para las Hípicas, tres copas de plata y otra para las regatas. Dos regaladas por un matrimonio inglés y otras dos por el Hotel Miramar.

A las nueve y media de la noche, en el campo de tenis del Puerto, gran verbena, amenizada por las orquestinas "Marvel" y "Pollensa Jazz". Fuegos artificiales y regalos a todos los concurrentes.

(000)

## Fiestas patronales de San Juan

El programa de festejos populares nos ha sorprendido este año con dos números de fiesta simpáticos, culturales y que verdaderamente honran a un pueblo. El homenaje a la vejez y la proclamación de dos hijos ilustres y colocación de sus retratos en el salón de sesiones de nuestro Consistorio.

Gracias jóvenes, ataviadas con el vistoso traje mallorquín, acompañaron a los ancianos octogenarios a la Misa mayor en autos, cedidos galantemente por sus propietarios y guiados por ellos mismos, formándose hermosa caravana, presidida por la Comisión de festejos. En los solemnes oficios, hizo el panegírico del Santo Precursor, don Valentín Herrero Pbro. y su oración sagrada fué un canto al mártir de Makeronte.

A las once y media, en la Consistorial, reunidas las autoridades y pueblo, el señor Secretario leyó el acta en que, el Magnífico Ayuntamiento, por acuerdo unánime, nombraba hijos ilustres de San Juan a Fray Luis Jaume y Vallespir, religioso franciscano, y a don Jaime Mas y Noguera, maestro nacional. Se descubrieron sus retratos en medio de aplausos y jubilosas demostraciones

y tomando la palabra el señor Alcalde, dedicó frases laudatorias a los hijos ilustres, recién proclamados, señalándolos a su amado pueblo como ejemplares y modelos de virtudes cívicas y morales, congratulándose y felicitando a todos los sanjuanenses.

Don Ramón Gayá Pbro., hizo una breve biografía de los homenajeados, Fr. Luis Jaume y don Jaime Mas, acreedores por tantos títulos a la gratitud y veneración de San Juan. Dijo que a raíz de la muerte de Fray Luis Jaume, su retrato fué colocado en la Consistorial de la Ciudad de Palma en la galería de hombres ilustres de Mallorca. Llevaba el siguiente letrero: "Retrato del V. Fray Luis Jaume, religioso observante, natural de la villa de San Juan, Reino de Mallorca". Murió en defensa de nuestra Religión a 5 de Noviembre de 1775 en el Puerto de S. Diego de California. Existían también otros cuadros de Fray Luis Jaume, recordó, en S. Francisco de Palma, en la parroquial de Campos y en la Iglesia de S. Juan. Invitó a todos a trabajar hasta ver realizada la halagadora esperanza de ver honrado a Fray Luis Jaume, con los honores máximos que un hombre puede ser honrado en la tierra, a saber la gloria de los altares. Terminó felicitando al magnífico Ayuntamiento, que sabía apreciar cual merecen, los valores espirituales de nuestro pueblo y cotizar bien alto el principio religioso base de toda verdadera civilización y alma de la España gloriosa de los siglos pasados. Dió la enhorabuena más cordial al señor Ecónomo don Francisco Mas, hijo dignísimo del Maestro más, a los viejecitos objeto del homenaje a la vejez, a las gentiles "payesitas" que con sus gra-



## COLABORACION

# Van a rebajar el interés del ahorro

La época no es oportuna para que Madrid se preocupe de cosas financieras. Tal vez por eso, el Consejo superior bancario se ha reunido en San Sebastián. Estos hombres de las finanzas son temibles cuando se reúnen para alguna cosa. No suele haber mucha disparidad entre ellos cuando se trata de rebajar los intereses a los capitales que la Banca privada maneja. Es natural, que todos estén de acuerdo en dar lo menos posible.

La gente que ahorra no entiende de cosas financieras. El pequeño propietario — y España está llena de esta clase social, porque los ricos grandes abundan poco — sólo sabe que disponiendo de un pequeño capital, está fortalecida su esperanza de salvar cualquier contratiempo.

Antes, lo primero que hacía es realizar un negocio industrial, ampliarlo, cooperar al desenvolvimiento de una industria grande empleándolo en acciones. Pero esto que resulta tan lógico en los capitales grandes no es factible en los pequeños ahorros, ni se puede estar pendiente en la marcha industrial, porque cuesta pignorar los valores y siempre se pierde en ellos, de no ser unos cuantos negocios saneados cuyas acciones

no están al alcance de todo el mundo.

El que tenía una cantidad modesta en metálico abría una cuenta corriente en un Banco, expuesto también a una quiebra y quedarse en la más completa ruina.

Pero los sustos pasan, y no pensando en estas cosas los pequeños propietarios manejaban sus fondos por medio de Bancos. Tenían la seguridad en la custodia — seguridad en cuanto al ladrón, se entiende — y al mismo tiempo cobraban un interés regular. Un tres, un dos por ciento, hasta que los bancos o los banqueros decidieron que sólo fuera el uno y medio, y así año tras año, hasta que ahora acuerdan en San Sebastián, quitar otro pellizo, dejándolo en uno y cuarto por ciento.

Tener un capitalito de esta forma, es hacer lo que se llama el "indio", y naturalmente, las cuentas corrientes pequeñas tenían que desaparecer, o por lo menos disminuir los fondos en todo lo más posible, para abrir libretas de ahorros.

El Banco que guarda el dinero de los ciudadanos nunca pierde, porque con ello hace operaciones, préstamos, etc., siempre a intereses grandes, por que en eso estriba su ganancia. Pero

esto que está bien, de continuar así, además de entregar el dinero a los bancos para que lo manejen, va a ser necesario obsequiarlo encima.

Los pequeños capitales trasferidos a las Cajas de Ahorros venían a recuperar aquel 3 % aceptable por estas clases modestas. No son cuentas corrientes a la vista con manejos de cheques, pero es parecido. Los pequeños ahorros que guardaba la gente en sus casas iban a parar a las cartillas o libretas.

Pues también ha querido pellizcar el Consorcio bancario a estos modestos capitales, y propone rebajar el 3 % que tiene a 2 y medio, depando las imposiciones de seis meses a 3% que rentaban ahora 3 y medio y las de doce a tres y medio que ahora rentaban cuatro por ciento.

Todo eso dicen los técnicos de la Banca que es cooperar al "abaratamiento del dinero". Muy bonito el tó plico envuelto con el velo del patriotismo para seguir la política del Gobierno en este sentido.

Así lo que se abarata es el interés que es el que tienen que dar los Bancos. Y esto ha sido como es natural, ha sido recibido como un afilerazo en el pecho de los que ahorran. Nosotros también lo censuramos en cuanto a

los ahorros modestos. Habrá que enseñar a cada ciudadano el camino de convertirlo en títulos de Deuda o cualquier otro análogo, que le rente algo más.

O esperar a que los Gobiernos consigan una seguridad en los negocios, para que los capitales dejen de ir a los Bancos y vayan a la creación de nuevas industrias. Y lo que hay que hacer es normalizar la vida para que de por sí vayan saliendo por sí solos los ahorros, antes que irlos echando con la fórmula de seguir reduciendo los intereses. Aunque le pongan el mote que quieran para justificarlo.

Valentín F. CUEVAS

(000)

## Ejercicios de tiro

La Delegación Marítima de Baleares ha publicado el siguiente edicto:

Don Bartolomé Bauzá Sansó, Subinspector de segunda del Cuerpo general de Servicios Marítimos y capitán del puerto de Palma.

Hago saber: Que el próximo día 6 a las ocho horas darán principio las pruebas de Artillería en las baterías Favariix y Llucalary que de no surgir inconveniente terminarán a las catorce horas caso contrario a la puesta de sol.

Como la distancia de alcance es de 35.500 metros, se pone en conocimiento de la gente de mar con el fin de evitar posibles desgracias.

Palma, 4 de septiembre de 1935.

Fo letin

Núm. 32

F. GODGSON BURNETT

## El niño Lord

(Con autorización de la "Casa Editorial Gustavo Gili")

(Prohibida la reproducción)

toda la vida. Y dice Tomás que el conde se quedó tan pasmado que no pudo hacer más que escucharle y mirarle con el ceño fruncido. Y la opinión de Tomás, Mrs. Bates, es que, a pesar de lo malo que es el conde, en el fondo se quedó muy satisfecho y muy orgulloso, porque en su vida había visto un muchacho tan guapo ni de modales más finos, aunque un poco a la antigua, según dice Tomás.

Vino luego el caso de Higgins. El reverendo Mr. Mordaunt lo refirió en su mesa, y la criada que lo oyó lo repitió en la cocina, y de allí se difundió como un reguero de pólvora.

Y el día del mercado, cuando se presentó Higgins en el pueblo, todos le asaltaron a preguntas, e interrogaron también a Newick, el cual, como respuesta, había enseñado a dos o tres personas la notita firmada "Fauntleroy".

Así, las mujeres de los colonos hallaron abundante pasto de conversación durante el te y en sus salidas de compras, y, haciendo plena justicia al tema, sacaron de él el mayor partido posible. Y el domingo se fueron para la iglesia, andando o en

coche con sus maridos, que tal vez se sentían también un tanto curiosos acerca del nuevo lord que con el tiempo había de ser dueño de las tierras.

El conde no tenía ni mucho menos costumbre de ir a la iglesia, pero acordó presentarse en ella aquel primer domingo, pues tuvo el antojo de comparecer en el gran banco familiar con Fauntleroy a su lado.

Aquella mañana había infinidad de desocupados en el cementerio contiguo y no menos en la callejuela. Formábanse grupos en la portalada y en los pórticos y había habido grandes discusiones acerca de si milord comparecería realmente. Cuando aquéllas llegaban a su apogeo, una buena mujer profirió de pronto una exclamación:

—¡Ah! —dijo.— Esa debe ser la madre. ¡Qué guapa es!

Cuantos la escucharon y se volvieron a mirar la esbelta figura vestida de negro que se acercaba a la iglesia. Llevaba el velo levantado, y todos vieron cuán linda y simpática era y cómo se le rizaba el pelo rubic, lo mismo que el de un niño, bajo la toca de viudita.

No pensaba Mrs. Errol en la gente que la rodeaba. Pensaba en Cedric, en las visitas que le hacía y en su alegría por la nueva jaca, montado en la cual había llegado a su puerta el día anterior, muy erguido y orgulloso y satisfecho. Mas pronto hubo de llamar la atención a la dama el ver que todos la miraban y que su llegada había producido cierta sensación. Reparó primero en ello porque una vieja de capa encarnada le hizo una profunda cortesía, y otra hizo lo propio diciéndole: Dios la bendiga, señora", y un hombre tras otro se quitaron los sombreros a su paso. Al pronto no comprendió

Mrs. Errol, pero en seguida se dió cuenta de que la gente procedía así con ella porque era la madre del pequeño lord Fauntleroy; y entonces se sonrojó con cierta timidez, y sonrió, y saludó también y dió las gracias con muy dulce voz a la vieja que la había bendecido. Para una persona que había vivido siempre en la ajetreada y populosa ciudad americana, aquella sencilla deferencia era hartó nueva y al principio un tanto embarazosa; pero al fin y al cabo no podía menos de agradecer y conmover a la señora la amistosa cordialidad que parecía revelar. Apenas había atravesado Mrs. Errol el pórtico de piedra para entrar en la iglesia, cuando ocurrió el gran acontecimiento del día. Por la esquina y por la verde senda llegó el carruaje del castillo con sus hermosos caballos y sus gigantescos criados de librea.

—¡Ahí vienen — se dijeron unos a otros los mirones.

Detúvose el vehículo, se apeó Tomás para abrir la portezuela, y echó pie a tierra un niño vestido de terciopelo negro y con espléndida melena rubia y ondulada.

Todos los circunstantes, hombres, mujeres y niños, le miraban con curiosidad.

—Es el vivo retrato del capitán — se decían los espectadores que recordaban a su padre. — Es el mismo capitán resucitado.

El niño bañado por la luz del sol se quedó mirando al conde, mientras Tomás le ayudaba a apearse, con el más cariñoso interés que puede concebirse. En el momento en que le vió en tierra tendió la mano y le ofreció el hombro, como si hubiera medido siete pies de estatura. Fué evidente para todos que el conde de Dorincourt, tan temido para todo el mun-

do, no infundía terror ninguno en el pecho de su nieto.

—Apóyese en mí — le oyeron decir. —¡Cuánto se alegra la gente de verle a usted, y qué bien parecen conocerle todos!

—¡Quitate la gora, Fauntleroy — dijo el conde. — Te están saludando.

—¿A mí? — exclamó el niño, quitándose vivamente la gorra y mostrando la desnuda cabeza a la muchedumbre, mientras le dirigía los asombrados y brillantes ojos, como si tratara de saludarlos a todos a un tiempo.

—¡Dios bendiga a su excelencia! — dijo la mujer de la capa roja que había hablado a su madre. — ¡Viva su excelencia muchos años!

—Muchas gracias señora — contestó Fauntleroy.

Y abuelo y nieto entraron en la iglesia, donde la gente no dejó de mirarlos mientras recorrían la nave hasta el banco de la familia, provisto de rojos almohadones y doselete con cortinas. Una vez que se hubo sentado, hizo el niño dos descubrimientos que le agradaron sobremanera. Fué el primero que al otro lado de la iglesia, en sitio que podía ver fácilmente, estaba sentada su madre, sonriéndole; y el segundo que en un extremo del banco, junto a la pared, había dos extrañas figuras orantes, esculpidas en piedra, mirándose una a otra desde los lados de una columna que sostenían unos libros de rezos; y las dos figuras tenían las manos juntas como en oración y llevaban vestidos muy antiguos y raros. Debajo de ellas había una inscripción, de la cual sólo pudo Cedric leer estas curiosas palabras:

"Aquí yacen los cuerpos de Gregorio Arturo, primer conde de Dorincourt"

(Continuará)



## SIC TRANSIT!...

Vibra la campana. La pista del Canóforo se ilumina repentinamente, convergiendo en ella todas las miradas, y en una postrera exhibición, pasan antes de ser encerrados en la jaula, los galgos que han de disputarse la carrera.

Conducidos por los mozos de las cuádras, avanzan, unos, con trotín rítmico y la cabeza baja; otros nerviosos y saltarines. Sería curiosísimo penetrar, si es que existen, las "sugerencias" del instinto, en tales momentos, a los canes "deportistas". Acaso los primeros se relamen golosamente los hocicos, al tiempo de avanzar, ante la posibilidad de atrapar la liebre, muy ajenos al morrocotudo chasco que, de conseguir su intento, se llevarían al encontrar en vez de unos sanguinolentos y apetitosos lomos, una piel curtida y rellena de paja. Los otros, en cambio, vivarachos y saltarines, alta la cabeza, como que van diciendo al público con frívola vanidad: Pero no se han fijado Vdes. en nuestra buena lánina y en la incógnita de nuestras patas de acero?

Desde uno de los palcos que bordean la pista, contemplo el espectáculo. No soy un gran aficionado que digamos, ni pretendo de inteligente; tampoco me gusta apostar, pero asisto con frecuencia acicateado por la curiosidad de ver como se portan unos galgos al lado de cuyos enrevesados nombres ingleses leo en el programa unos nombres conocidos en mi casa.

Llama mi atención, por su fina estampa, uno de los galgos que van a tomar parte en la carrera. ¿Este perro? — digo yo para mi colete. Consulto el programa y exclamo luego: ¡Toma! Pues ya lo creo! Como que se trata de uno de los "ases" que de más fama gozaron! Así, dicho en tiempo pasado, fue lo que deducirá el discreto lector que se trata de un as "pretérito"; así es en efecto.

Entonces he recordado días de triunfo ruidoso para el consabido galgo, cuando avanzaba como tromba viviente dejando a la zaga a todos sus competidores, vencedor un día y otro día, entre los estruendosos aplausos de la intrínseca concurrencia.

De estos pensamientos viene a sacarme el son de la trompa de caza anunciando que la carrera va a comenzar.

Se desliza rígidamente la liebre sobre la pista como si se deslizara sobre una superficie de cristal; pasa desafiadora por delante la jaula y ésta se abre, lanzándose los galgos a la desenfrenada carrera, distendidos como muelles de acero sus músculos, tensos como cuerdas de ballesta sus adelgazados cuerpos, devorando con encendidos ojos la liebre que no lograrán alcanzar.

Me fijo principalmente en el "as pretérito", y le veo, al principio, con toda la gallardía de sus mejores tiempos, destacarse del grupo que forman sus más temibles contendientes, más, ¡ay! que a medida que avanza en la carrera, va perdiendo terreno; otros más jóvenes, con más vigorosos pulmones, ya le alcanzan, y al llegar él a la meta son ya varios los que la han rebasado.

No he sabido sustraerme a un sentimiento de conmiseración para con el galgo vencido, llevado por su dueño a aquella pública humillación y tomando pie de este incidente y pasando a un orden más elevado de cosas, viene a mi mente el recuerdo de aquellos hombres que por su talento o por su arte llegan a ser primeras figuras en diversas actividades de la vida, pero que no tienen la virtud de la oportunidad y fracasan y resultan vencidos por no saber retirarse a tiempo.

¡Pero, es tan difícil el renunciar al aplauso! Tan costoso el saber y querer apreciar el momento en que se inicia la propia decadencia y el aprovecharlo para una honrosa retirada!

Sin embargo, en ello estriba la verdadera ciencia, pues mejor es el esconder bajo el celémín la antorcha antes de apagarse, pues que así cabe la presunción de que sigue ardiendo, que no aguardar a que se apague, dejando así la convicción de su agotamiento.

JOSE M.<sup>a</sup> TOUS Y MAROTO

De "El Noticiero Universal".

### PERDIDA

de un bolso, piel marrón, conteniendo una llave y unas gafas y otros objetos, en la golondrina de Palma Nova.

Se gratificará su devolución en esta Administración.



Grupo de ancianos más que octogenarios, con graciosas "payesas" que les acompañaron, homenajeados en la fiesta mayor de San Juan

## De las pasadas Ferias y Fiestas

### LOS PREMIOS DE LA CARRERA AUTOMOVILISTA

En el Frontón el Alcalde de Palma acompañado de su esposa y de la señora de Bisquerra, organizador de la carrera, de los dirigentes de la Unión Protectora Mercantil, de los organizadores de la carrera y del Presidente del Jurado calificador, procedió a la entrega de los premios a los vencedores, que al recibirlos de manos de la primera autoridad municipal eran aplaudidos por la concurrencia.

Después siguió la fiesta, que se prolongó hasta las primeras horas de la madrugada.

Los señores agraciados con premios fueron los siguientes:

Don Antonio Rastrell.

Don Juan Jaume.

Don Enrique Recasens.

(000)

## La Benemérita del puesto de Sóller

Ha sido modificada la plantilla de las fuerzas de la Guardia Civil de Sóller.

Como consecuencia de dicha modificación han causado alta en la revista del día primero, tres números de la Guardia Civil de a caballo, en sustitución de otros tres guardias civiles de Infantería que causaron baja.

Así pues la fuerza de la Benemérita destacada en Sóller queda integrada o formada de la siguiente manera: un Teniente, un cabo de Infantería y tres guardias de Caballería.

COMPRE HOY  
**BRISAS**

### Audiencia

Por enfermedad del procesado, tuvo que suspenderse ayer, la vista de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral, contra José Pujol Mir, acusado del delito de estafa.

### SENTENCIA

Por el Tribunal de Derecho se ha dictado sentencia en la causa instruida por el Juzgado de la Catedral, contra Marcial Pascual Beltrán, acusado del delito de hurto y por ella se condena al procesado a la pena de cinco meses de arresto mayor accesorias y costas.



El cuerpo de la Reina de Bélgica, en la capilla ardiente



# DE SOCIEDAD

Habiéndose agravado en su breve enfermedad le han sido administrados los Santos Sacramentos a doña María Forteza Rey esposa de don Emilio Palmer e hija de nuestro estimado amigo el odontólogo don Ignacio Forteza Rey. Hacemos votos por su restablecimiento.

Ayer salió para Barcelona nuestro paisano el barítono don Bartolomé Valens.

Ha permanecido unos días en esta Isla para admirar las bellezas de la misma el Sub-Director General del Banco Comercial de Barcelona don Segundo Álvarez Rodríguez acompañado de su señora esposa.

Ayer salieron en avión para Valencia y Madrid, con dos pasajeros: M. Jacques Forestier y señora.

De Barcelona llegaron ayer don Lumberto Juncosa, don Rafael Noguera, don José Borrás, don Carlos Cierva, don Vicente Lagorda, don Antonio Martínez y don Rafael Salas y el Delgado en Baleares de la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros", don Mariano Millán, con su señora esposa.

Por don José Oliver Rosselló, Cajero, de la Banca March, de Manacor, y don Miguel Mesquida Oliver, estudiante de Derecho, y para su sobrino y hermano

respectivamente don Mateo Mesquida y Oliver, Abogado, ha sido pedida la mano de la encantadora señorita María del Carmen Alvarez-Ossorio Bonet, hija del Jefe de Correos de aquella Ciudad don Javier y de doña Margarita. La boda se celebrará en fecha próxima.

En el trimotor EC-AAV de la LAPE, pilotado por el aviador Sr. Ruiz, llegaron ayer tarde de Valencia don Luis Sande, don Pedro Herrero, don Manuel Riesgo y don Francisco Salavaj.

Anoche embarcaron para Barcelona en la motonave "Ciudad de Barcelona" don Ricardo Ruiz, don Justo Solá, don Juan Bestard, don Pedro Cortés y don Juan Servera.

También embarcaron el propietario don Antonio Ques, el abogado don Jaime Enseñat, el Ingeniero de la Armada don José Sureda Hernández y don Nicolás Cotoner.

Procedente de Barcelona ha llegado la distinguida señora doña Dolores Nogués Subirá acompañada de sus bellas hijas Lolita y Anita, para pasar una temporada con su hijo político nuestro particular amigo don Pedro Vidal Torres, Delegado de "La Equitativa" (Fundación Rosillo) en estas islas.

Deseámosles grata estancia entre nosotros.

## Turismo

A las 6 de la mañana fondeó en nuestra bahía procedente de Marsella el paquebot alemán "Ubena" con numeroso pasaje de tránsito que aprovechó la escala en esa para visitar la Capital y sus alrededores.

El "Ubena" por la tarde siguió viaje para Málaga.

A las 7 lo hizo el inglés "Strathnavy" procedente de Southampton con una expedición de turistas que en viaje de recreo visitan varios puertos del Mediterráneo.

El "Strathnavy" horas después continuó viaje para Nápoles teniendo que hacer escala en Pollensa donde reembarcó el pasaje.

Son esperados hoy los paquebot "Sageing" y "Otranto" ingleses y el alemán "General von Strenben".

(ooo)

## Retiros Obreros

En las oficinas de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, calle de Previsión núm. 15, se ha recibido la orden de pago por os conceptos que se expresan a favor de os obreros inscritos en el Retiro Obrero Obligatorio que a continuación se detallan:

### BONIFICACION REPARTO RE-CARCO SOBRE HERENCIAS

Don Onofre Veñy Mulet de la entidad patronal Ayuntamiento de Porreras, don Francisco Bosch Palmer del patrono don Guillermo Mesquida, don Juan Roca Gelabert del patrono don Sebastián Crespi, don José Lliteras Juan del patrono don Gabriel Juan

### SEGURO DE MATERNIDAD

Doña Antonia Martí Villalonga del patrono don Pedro Ferrer S. en C., doña Isabel Bibiloni Ferrer del patrono don Pedro Ferrer S. en C.

Dichos beneficiarios pueden presentarse para el cobro en las mencionadas oficinas los días laborables de 9 a 1 y de 4 a 7 y los domingos de 10 a 12.

(ooo)

## Ideas estéticas

Hemos recibido el primer número de la revista mensual de crítica y arte que verá la luz pública en esta ciudad y cuyo título encabeza estas líneas.

## Servicio Meteorológico de la Diputación Provincial de Baleares

Estación del Laboratorio Oceanográfico. Observaciones del día 4 de Septiembre de 1935 a las 8 horas.

Altura Barométrica 763'5 milímetros.

A. B. máxima de ayer, 763'3 mm.

A. P. mínima, 761'1 mm.

Temperatura, 26'5 grados centígrados.

T. máxima, 30'6 gr. cent.

T. mínima, 21'5 gr. cent.

T. media de ayer, 26'4 gr. cent.

Termómetro seco, 26'5 gr. cent.

T. húmedo, 23'7 gr. cent.

Humedad relativa, 78 por ciento.

Evaporación, 0'2 mm.

Lluvia 3'4 mm.

Estado del cielo, nuboso.

Estado sinóptico del tiempo en la Europa Occidental el día 4 de Septiembre de 1935 a 7 horas.

En las Islas Británicas Francia, países Bajos y Europa Central domina régimen de lluvias debidas a un centro depresionario centrado al N. de Escocia. En la Península Ibérica y Mediterráneo Occidental el tiempo es bueno excepto desde el Golfo de León, hasta la isla de Sicilia donde se han producido lluvias y hay viento fuerte de poniente que produce marejada, debido a un secundario que durante las últimas 24 horas ha producido chubascos tormentosos en las costas de España y Baleares.

Barcelona a 11 horas.—Presión barométrica 762 mm. subiendo, dirección del viento E. N. E. 4 kfh, estado del cielo casi despejado.

Tiempo probable.—Buen tiempo y vientos del W. o N. W.

## Servicios de la Guardia Civil

Da cuenta la Benemérita del puesto de Santa Margarita haber sorprendido cazando en los terrenos del predio Son Real, al vecino Miguel Ferriol Payeras, ocupándosele una escopeta, careciendo del correspondiente permiso para usarla.

Dicho individuo fué denunciado al Juzgado.

La del mismo puesto, denunció al señor Juez Municipal de María de la Salud, al vecino de la misma Bartolomé Inglada, que sorprendió apacentando 105 cabezas de ganado lanar, en la finca "Nadal Roig" careciendo del correspondiente permiso.

Se trata de una publicación que lanzan un grupo de jóvenes animosos dirigida por el maestro nacional don Gaspar Sabater, y aspira a la par que servir de estímulo para los aficionados al noble ejercicio de la pluma a recoger y comentar todas las manifestaciones verdaderas del arte.

Publica artículos encomiásticos de tan noble intento de don F. Sureda Blanes y de nuestro compañero don José M.ª Tous y Maroto.

Correspondemos al saludo que dirige a la Prensa y le deseamos larga vida.



**Quando su estómago funcione mal...**

*...no tome productos que tengan substancias que puedan ser peligrosas. Recorra siempre a los que se usan para ancianos y niños de pecho.*

**En los casos de acidez y dolor de estómago es maravilloso el**

# DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

**ARTICULOS**  
Para Regalo típicos del país  
**La Java**  
Colón 34, Palma

# ¡ATENCIÓN!

Todos los que han comprado en Calzados York, el 27 de Agosto, pueden pasar a recoger un par de Zapatos gratis.

La venta de un día del mes de Septiembre todo gratis.

# CALZADOS YORK



## Un incidente desagradable

ANTE EL SEPULCRO DE RAMON LULL

No siempre, los turistas que nos visitan van acompañados de un verdadero "cicerone". A veces, los mismos conductores de los coches, actúan como "cicerones", dándose casos verdaderamente peregrinos por una parte, pero muy desagradables por otra.

Uno de estos sucedió ayer por la mañana ante el sepulcro de Ramón Lull. Ante un grupo de turistas actuaba de "cicerone" quien no tenía ni remotamente condiciones de tal. De nuestro Beato tejía la figura más inverosímil, degenerando la cosa incluso en burla y promoviendo la hilaridad de los extranjeros.

Casualmente estaba en San Francisco un distinguido poeta catalán, que actualmente es nuestro huésped, el cual, atraído por la algarabía, acudió al lugar del suceso y, al oír la serie de barbaridades que iba soltando el pseudo-cicerone, hubo de intervenir para poner las cosas en su sitio. Pudo hacerlo con facilidad por tratarse de personas de vasta cultura. Y la figura de nuestro insignificante polígrafo, netamente dibujada ante nuestros visitantes, mereció su respeto y admiración.

El interventor, en lugar de ser agradecida su labor por el improvisado cicerone, tuvo que verse incluso insultado.

No queremos comentarlo. Apuntamos lo sucedido para que se ponga remedio a la anomalía, por respeto a nuestras glorias y, también, incluso por respeto a los que nos visitan.

10.000 MANTAS DE LANA

procedentes de una quiebra LIQUIDA a mitad de su valor

**La Filadora**

## La Cruz Roja de Santa Catalina

FUNCION BENEFICA

Organizada por la Comisión de Festejos de la Cruz Roja de Santa Catalina, se celebró el pasado domingo en el Teatro Victoria una velada teatral a beneficio del citado Comité y bajo el siguiente programa:

Primeramente se puso en escena el sainete lírico en un acto y en prosa titulado "El Alcalde interino" interpretada con insuperable acierto por la Cátedra de Declamación del Orfeón de Izquierda Republicana que dirige don Miguel Reinés.

A continuación el notable barítono don Juan Vives cantó con singular maestría la romanza de Luisa Fernanda, recibiendo tan cariñosos y continuos aplausos que se vió obligado a salir nuevamente al escenario interpretando la romanza del "Cantar del arriero".

Seguidamente y a petición de varias familias el Orfeón de Izquierda Republicana cantó "La Font del Torrent" y "Arri Moreu" bajo la batuta de su director, don Jaime Dalmau.

Después la banda municipal dió un concierto interpretando "La Gioconda" y el "Duo de la Africana" bajo la dirección del competente maestro don Joaquín P. Portas que recibió en ambas ejecuciones una atronadora salva de aplausos.

Por último la Cátedra de Declamación del citado Orfeón interpretó la zarzuela cómica la "Marcha de Cádiz".

Fueron entusiastamente aplaudidos todos los elementos que tomaron parte en el desarrollo de las citadas obras teatrales destacándose en ellas su director señor Reinés en los papeles de "El Alcalde" y "Atiliano"; La señorita Josefina Vaquer en los de "Toribia" y "Clarita"; Don Bartolomé Mayol en los de "Don Nicomedes" y "Teodorico" y don Pedro Ginard, en los de "Sinfriano" y "Señor Lucas". Por su acertada interpretación fueron repetidas varias escenas de dichas obras.

La actuación de don Jaime Dalmau, dirigiendo con insuperable acierto la Orquesta y Coro del Orfeón, demostró las grandes cualidades que posee este señor en el arte de la música, corroborándolo así los continuos aplausos que recibió del numeroso y distinguido que llenaba por completo el salón.

(ooo)

## Fiestas en Banyalbufar

Los próximos festejos populares que tendrán lugar en esta localidad los días 7, 8 y 9 en honra de la Natividad de Nuestra Señora, se ajustarán al siguiente programa:

DIA 7

A las 6 de la tarde llegada de la banda de música "Lira Esporlaense" que dirige el maestro don Vicente Pol, la cual recorrerá las principales calles anunciando las fiestas, y seguidamente dará un concierto en la Plaza Mayor.

A las 8.—Solemnes Completas en preparación a la Festividad.

A las 9.—Gran velada de Teatro Regional al aire libre a cargo de la aplaudida compañía "Catina-Estelrich" la cual pondrá en escena la comedia en tres actos del celebrado costumbrista don Miguel Puigserver, titulada "L'Amo en Sión", y el grandioso sainete cómico en un acto y en mallorquín de B. Ferrá "Es ensons de mestre Lluch".

DIA 8

A las 7.—La Comisión de festejos acompañada de la banda de música hará la clásica invitación a las autoridades y a todas las familias para los diferentes actos del día.

A las 10.—Solemne función religiosa en honra de la Patrona, siendo el orador sagrado el Rdo. P. Mellá C. O. de

**TEATRO BALEAR** - Lunes día 9 a las 9 de las noche

:-: :-: **BOXEO** :-: :-:

**JHONNY CRUZ - ANTONIO RAMIS**

Mahón - Francés, Martí II - Molons, Titoy - Sanfeliu  
Raimundo - Pujol, Gimenez - Harry Wills

**F I J E N S E**

Bañeras Grandes a Ptas. 65 y 75  
Picas para Lavar de todas Medidas  
Escaleras metro a Ptas. 7'00

Calle Morey, 16 - PALMA

**O c a s i ó n**

Se venden tres máquinas de componer TIPOGRAPH, dos modelo A y una modelo B, o de dos cajas.

Se cederán a precio muy ventajoso. Informes en la Administración de «LA ALMUDAINA».

# C U L T O S

PARA HOY

Jubileo de Cuarenta Horas

Concluyen en Santa Clara, en honor de la Virgen de la Cueva Santa. A las siete Misa cantada y exposición del Santísimo. Por la tarde después de la Corona, Novena, Te-Deum y reserva de S. D. M.

Empiezan en la Parroquial Iglesia de San Miguel en honor de la Virgen de la Salud. Exposición a las seis y media y Novena como los días anteriores. A las ocho después de Tercia Misa mayor. Por la tarde a las 6 y tres cuartos Rosario, continuación de la Novena de Nuestra Señora con sermón por el Rdo. P. Monleón, C. P. y reserva de S. D. M.

Visita a la Corte de María

A la Virgen de la Piedad en Santa Eulalia.

Santoral

Santos Lorenzo Justiniano, ob. y Odulán.

(oooo)

Porreras, y un grupo de jóvenes cantores interpretará la Misa "Te-Deum Laudamus" del Maestro Perosi.

Terminado este acto la Comisión de festejos obsequiará con un refresco a las autoridades y a todo el vecindario.

A las 5 de la tarde.—Grandes carreras pedestres para hombres y niños, reservándose un premio para los forasteros.

A las 6.—En el paseo del Conde de Sallent empezará la animada verbena tan popular desde hace varios años, y durante la misma la banda de música "Lira Esporlaense" dará un concierto con lo más variado de su extenso repertorio.

A las 8 de la noche.—Gran baile típico al estilo del país con variedad de danzas populares del más bello estilo mallorquín, y que por la elegancia con que son ejecutadas constituyen el principal número de los festejos.

DIA 9

El mismo programa que el día anterior pero el baile de la noche será el típico del país y de sala.

Nota: La Comisión se reserva el derecho de modificar cualquier número

PARA MAÑANA

Jubileo de Cuarenta Horas

Continúan en la Parroquial Iglesia de San Miguel en honor de Nuestra Señora de la Salud. Exposición a las 6 y media y a las 8, después de tercia Misa mayor. Por la tarde como el día anterior, y reserva de S. D. M.

En la Iglesia de Montesión.—Primer viernes de mes. A las siete y media misa de comunión general para los socios del Apostolado. Por la tarde a las siete ejercicio propio del día con exposición del Smo., sermón y reserva.

Visita a la Corte de María

A la Virgen del Buen Camino en Santa Cruz.

Santoral

Primer Viernes en honor del Sagrado Corazón de Jesús.

Santos Zacarías pfl. y Fausto, ob.

del programa si así conviniera a la organización.—Corresponsal.

# Para subarrendar

Lo está el Cine-Teatro del

**Círculo Artístico**

de Ciudadela (Menorca).

Admisión de pliegos hasta el próximo lunes día 9 a las 21 horas.

Para informes en la Secretaría del mismo,

**Asegúrese Mutua**

**Médica Balear**

Tendrá pagada cualquier operación y todos los gastos con ella relacionados.

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares**

ASOCIACION DE BENEFICENCIA

Por acuerdo de la Junta Protectora el día 11 del corriente y siguientes necesarios, de cuatro a siete de la tarde, en la sala de ventas de la Sociedad (Sol, 19), se celebrará pública subasta para enajenar las garantías de los préstamos vencidos en el mes de Agosto de 1934.

Hasta el día 9 a las siete de la tarde podrán los interesados cancelar o renovar sus respectivos préstamos.

Palma, 2 de septiembre de 1935.  
El Director-Gerente, Francisco Soticias.



# TEATROS Y CINES

## EN PALMA

### PRINCIPAL

Un gran estreno tiene anunciado esta empresa para hoy. Un film de prestigio que situa la producción británica a la altura de las mejores. Un film exquisitamente artístico: "La Ninfa Constante" (The Constant Nymph). Es un asunto originalísimo basado en una obra de Margaret Kemedey que las casas productoras se disputaron el derecho de filmar.

También se proyectará nuevamente el emocionante film "Yo he sido espía" por Madeleine Carroll y Conrad Veidt.

### LIRICO

Para hoy jueves se anuncia otro programa sensacional compuesto por dos películas verdaderamente notables, una es español y otra en inglés.

Se proyectará el film "La espía número 13" interpretado por Marion Davis y Gary Cooper.

También se proyectará la colosal película dialogada en español "Así ama la mujer" interpretada por la genial actriz Joan Crawford.

Las sesiones empezarán a las tres de la tarde.

### RIALTO

En las sesiones de hoy se proyectarán las producciones "Charlie Chan en Londres" interpretada por el aplaudido actor Warner Oland y la ópera hablada y cantada en español "Granaderos del amor" por Raul Roulien y Conchita Montenegro.

### CINE ORIENTAL

Para hoy jueves se anuncia la celebrada película en español "El Impositor" por los populares artistas Juan Torrena y Carlos Villarias.

Como complemento se proyectará la artística película "La Comedia de la Vida" por John Barrimore.

### MODERNO

Hoy se proyectarán las películas "Sobrenatural", interpretada por Carole Lombard y Radolph Scott y la hablada en español "Torbellinos de sociedad" por Frances Dee-Gene Raymond y Nigel Bruce.

(co oo)

## Catalina Bárcena filmará para Cifesa

La cinematografía española se está vistiendo con el ropaje de las grandes productoras internacionales que no regatean nada para mostrarse al público con toda la pompa y solemnidad con que éste las distingue acudiendo a visionar las grandes films.

La noticia que vamos a dar es de las que hay que considerar de trascendentales para la producción española: Cifesa, la joven y ya prestigiosa editora española, incorpora a su elenco a la eminente actriz y famosa "estrella" cinematográfica Catalina Bárcena, bajo contrato en virtud del cual ésta viene obligada a protagonizar tres grandes superproducciones; una para esta temporada, todavía, y las otras dos para la próxima, a base de argumentos debidos al ingenio de uno de nuestros más prestigiosos literatos contemporáneos.

Con esta contratación de Cifesa para su elenco artístico hay que felicitarse y reconocer que el cine español está en su mayor edad y camina a patentizar su gran calidad disponiéndose a sufrir el control de los más rigurosos juicios analíticos cinematográficos.

Dentro de unos días será conocido el título de la producción que para esta temporada va a rodar Cifesa con su nueva "estrella", Catalina Bárcena. De esta grata nueva nos ocuparemos entonces.

## Un estreno de Navarro y Torrado

Con gran éxito ha estrenado en el teatro Victoria Eugenia de San Sebastián la compañía Díaz de Artigas-Collado, la nueva comedia de los señores Torrado y Navarro, titulada "Siete mujeres". En diferentes escenas y en los finales de acto, el público tributó entusiastas aplausos a los autores, y a su excelente protagonista, Pepita Díaz de Artigas, aplausos que hizo extensivos a

Montserrat Blanch, Pastora Peña y Manolo Collado.

"Siete mujeres", en principio "La niña de Portugal", es una obra de argumento folletinesco, a base de interés

teatral, escrita en un diálogo sin literatura.

Se desarrolla la obra en el domicilio de una viuda aristócrata arruinada, con cuatro hijas, la menor de las cuales es como la cenicienta de la familia. Realmente, no es hija de la viuda, sino del que fué su marido y de una aventurera llamada "La Portuguesa". La dama aristocrática recogió a la niña y la tiene como hija. Al morir "La Portuguesa" deja su fortuna a su hija, y al cebo de este dinero la pretende el mayorazgo de una marquesa, un joven cínico que fué novio de la hermana mayor.

Surge entre ambas la rivalidad, y la mayor descubre a la pequeña su origen. Pero ésta, lejos de disgustarse, la perdona y renuncia al amor de su pretendiente, para que éste se case con la mayor.

Tal es el argumento de la nueva comedia de los autores de "La Papirusa", que ha sido aplaudida por el público de San Sebastián.

## La próxima gran temporada del Liceo

Objeto de los más entusiastas elogios, están siendo las noticias que se conocen del plan artístico que para la inminente temporada presenta el activo empresario-director del Lírico señor Mestres.

Bien puede asegurarse que a juzgar

por ellas, la temporada será pródiga en acontecimientos y que sin duda alguna, será una de las más brillantes y de mayor interés que haya registrado el gran teatro.

No sólo por lo que al repertorio de la temporada, escrupulosamente seleccionado entre las escuelas y tendencias del arte lírico, sino de una manera especial, por lo que a los artistas intérpretes se refiere, el señor Mestres no ha vacilado un momento, haciendo toda clase de sacrificios, para que la temporada sea de alta dignidad artística.

En la gran temporada, actuarán cuadros de artistas especializados para interpretar obras italianas, rusas, checoslovacas, alemanas, castellanas y catalanas.

Prueba evidente e irrefutable de que en el elenco figuran los nombres más famosos de actualidad, nos la da el consignar que entre éstos, figuran el del famosísimo divo de las grandes emociones Lauri Volpi, que en arte italiano, representa la máxima figura entre los tenores; el de las grandes diyas, supremas, en la lírica, Arangi Lombardo y Gina Cigna; el de la incomparable intérprete de "Madame Butterfly", Teiko Kiva, auténtica primerísima figura del Teatro Imperial de Tokio; el del gran barítono Pasola, que ocupa el primer puesto entre los divos de su cuerda; el de la hermosa y arrogante contralto Falliani, conocida por la de la voz de oro; el de nuestra célebre Mercedes Capsir; el de los eminentes tenores, cuyos nombres bastarían para consolidar el cartel, señores Galliano Masini, Franco Bataglia y Carlo Marino, y con todos estos nombres, verdadera garantía del indiscutible triunfo, figuran también el de los tan celebrados Altube, Barrosa, Granforte, Santiago Fon, etc. etc.

El cuadro ruso, al que se han integrado nuevos y valiosos elementos, dará laya insustituible "Ciudad de Kítege"; los más célebres artistas del Teatro Nacional de Praga, bajo la dirección del eminente maestro Zemlinsky, y que vendrán con carácter oficial, nos darán a conocer la célebre ópera de Dworak, titulada "Jacobina", y la reposición de "La novia vendida", de Smetana, y como remate de esta gran temporada, que puede calificarse de excepcional, las figuras preeminentes del arte wagneriano-mozartiano, darán tres audiciones de la colosal tetralogía "El anillo de los Nibelungo", "El Oro del Rin", "La Walkyria", "Sigfrido" y "El ocaso de los dioses", alternando con las supremas producciones del divino Mozart, "Così fan tutte" y "El rapto del Serraglio". Tampoco se ha dejado en olvido nuestro arte nacional, que estará representado por las hermosas producciones "María del Carmen", del llorado Granados, y "La Princesa Margarita", de Pahissa. En el repertorio italiano habrá su acontecimiento con la reposición de una de las obras más célebres del inmortal Verdi, "La fuerza del Destino", obra años ha no representada por las grandes dificultades de interpretación.

## CUEVAS DEL DRACH

### Conciertos extraordinarios

### Iluminación eléctrica, CARLOS BUIGAS

Para facilitar, a las personas asiduamente ocupadas, la visita de estas Cuevas, con todos los esplendores de la fantástica iluminación eléctrica realizada por el creador de las FUENTES MONUMENTALES DE LA EXPOSICION DE BARCELONA y el encanto de los CONCIERTOS en el LAGO MARTEL, a partir del día 14 de Julio hasta el 30 de Septiembre, todos los DOMINGOS y los días de SAN JAIME Y LA ASUNCION, a las 3 de la tarde, se establecen unos:

CONCIERTOS EXTRAORDINARIOS, con las mismas condiciones de espectáculo y precios que en los ordinarios. Habrá servicio de autocars desde el Fomento de Turismo, Agencias de Viajes y Hoteles.

**NOTA IMPORTANTE:** Para que puedan disfrutarlos las personas de modesta posición, se ofrecen unas rebajas, variables según el número y condiciones, entre el 15 y el 40 por ciento, a los grupos, bajo una sola dirección, que lleguen a 30 personas y sean de carácter, exclusivamente: Obrero, escolar, artístico, cultural, de pequeños labradores, menstrales, empleados de sueldo modesto y similares, pidiéndolo con dos horas de anticipación, y si pasan de 50 con un día, a razón de cada fracción de este número. Igualmente, los que conduzcan personas o entidades que tengan establecida una línea regular in-interrumpida, para la asistencia a estos CONCIERTOS EXTRAORDINARIOS, disfrutarán de estos beneficios, si tienen el referido carácter; aún cuando no lleguen a 30.

Informes:

FOMENTO DEL TURISMO y DIRECTOR DE CUEVAS DEL DRACH.  
— PORTO CRISTO.

## CINE ORIENTAL

HOY JUEVES DESDE LAS 3 y MEDIA

### La comedia de la Vida

por JOHN BARRIMORE

### EL IMPOSTOR

(en español)

por Juan Torrena y C. Villarias

Lunes: INDESEABLE (en español) por Elisa Landi

## Juan Valenzuela

Médico Director del Dispensario Oficial de la Lucha Antivenérea.

Consulta

ENFERMEDADES DE LA PIEL

Plaza Cuadrado, 23



## El último invento de Marconi

Desde hace meses viene circulando la noticia de que Marconi ha inventado un nuevo rayo, que paralizará los aviones y las unidades de combate mecanizadas. El gran inventor italiano acaba de confirmar estos rumores.

En una entrevista con corresponsales de prensa extranjeros, el Sr. Marconi ha dicho:

—He descubierto, en efecto, algo nuevo, algo íntimamente relacionado con la radio de onda ultracorta. Mi descubrimiento tendrá que permanecer en secreto absoluto debido a la situación actual de mi país. El principio de mi descubrimiento habrá de influir fundamentalmente en las guerras futuras.

El invento estará terminado a principios del mes que viene, y el inventor procederá enseguida a su experimentación. Marconi se halla actualmente en Santa Margarita, en la costa ligu, y según sus declaraciones, piensa partir para el Brasil el 10. Pero este viaje pudiera ser interrumpido por cualquier acontecimiento en Abisinia. Marconi ha declarado que piensa solicitar un puesto en el frente, seguramente en el Cuerpo de Ingenieros.

Por medio del rayo de la muerte podrá ser neutralizada determinada zona aérea o terrestre. Los motores se paralizarán instantáneamente, los aeroplanos se vendrán al suelo y los vehículos de transporte motorizados se negarán a marchar.

Si realmente el inventor ha llegado a producir un rayo que pueda detener toda invasión aérea, habrá creado el arma defensiva más poderosa que puede imaginarse.

Los detalles se desconocen todavía.

—No puedo añadir nada—dijo el inventor—hasta haber asegurado las patentes y terminado los experimentos; pero puedo anticiparles que será algo muy importante.

(000)

## Peregrinación a Lourdes

Aviso: el plazo de inscripción termina el día 10 del corriente irremisiblemente.

Para informes e inscripciones, Felin número 6.

(000)

## Fiestas populares en Moscarí

En los días 7 y 8 del actual se celebrarán en este pueblo solemnes fiestas populares cuyo programa es como sigue:

Día 7.—A las 19'30 las típicas parejas de gaitas y tamboriles recorrerán las calles anunciándose el comienzo de las fiestas.

A las 20 gran baile al estilo del país y a las 22'30 se alternará con un baile de salón, cada media hora, que amenizará la renombrada orquestina "Unito-Bori de Selva".

Día 8.—A las 10'30 grandes carreras pedestres, en el sitio de costumbre, en las que se disputarán los premios de costumbre.

A las 16'30 grandes carreras de cintas y pañuelitos, y acto seguido carreras ciclistas para los vecinos de la localidad y además una carrera pedestre para los vecinos mismos.

A las 20'30 gran verbena amenizada por la renombrada orquestina "The Monys-Bois de Inca" la cual nos dará

a conocer lo más nuevo y selecto de su repertorio.

(000)

## Grupo literario "Azul," de Palma

El sábado se reunió este Grupo con el fin de elegir la junta de Gobierno de dicha tertulia. Fueron reelegidos en sus cargos los señores Presidente y Secretario quedando constituida de la siguiente forma la Junta:

Presidente Honorario Mossén Lorenzo Riber.

Presidente efectivo Julio Sanmartín Perea.

Secretario Luis Segura.

Vocales: Antonio Esteva Ginard y José Picó.

Se concedió el ingreso a la Asociación a instancias del Presidente señor Sanmartín Perea a la señorita Angelita Soler Arimón quien comparte prácticamente, aunque inéditas, las aficiones del Grupo y a Pablo Sampietro. Asimismo fué nombrado socio de Honor el ilustre escritor teatral don Jacinto Grau. Leyeron trabajos todos los presentes siendo muy aplaudidos.

Ayer lunes tuvo lugar la visita al "Grupo literario Azul de Palma" por el Presidente Honorario del mismo Mossén Lorenzo Riber, Académico de la Española. A tal objeto se reunieron en el Ateneo—domicilio del Grupo—bien número de literatos y artistas recordando entre ellos a don Jacinto Grau, escritor teatral, al señor Werner Schulz, crítico; al compositor señor Torrandell y señora y del "Grupo literario Azul de Palma", al Presidente don Julio Sanmartín, Secretario don Luis Segura, vocales señores Esteva y Picó, Marián Agulí, José Escalas Darder, Pablo Sampietro, Juan Cabot, José Reñés Reus, Gaspar Sabater, Director de

"Ideas Estéticas" y el crítico musical violoncellista Jesús Quintana.

Vióse logrado en dicha reunión un ambiente literario de juventud que era harto necesaria en la sociedad mallorquina y que se proseguirá cada día con más amor.

(000)

## Notas bibliográficas

"EL "CORBATXO" DE GIOVANNI BOCCACCIO, TRANSCRIPCIÓN POR DON FRANCISCO DE B. MOLL

En la imprenta de Mossén Alcover, acaba de editarse, en elegante y bien cuidado volumen, la obra de Giovanni Boccaccio El "Corbatxo", traducida de lengua toscana por Narciso Franel en el siglo XIV y transcrita y publicada por primera vez, con prólogo, notas y glosario por don Francisco de B. Moll.

La obra, que fué ya publicada en el "Bolletí del Diccionari de la Llengua Catalana", viene a afirmar nuevamente la intensa labor que va desarrollando día tras día el infatigable filólogo, en pro de nuestra lengua que heredó también del llorado Mn. Alcover las inagotables reservas para el desarrollo de una acción tan intensa como continuada. Con esta nueva aportación nuestras letras se avaloran en una obra interesantísima que indudablemente ha de ser leída con hondo interés.

Al felicitar al Sr. Moll, le agradecemos el ejemplar remitido.

## HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis, Enfermedades de la Piel. — Avenida Alejandro Rosselló, 103.

## Máquina tipográfica

### Doble-blanco

Tamaño del papel 72 x 102.—2,200 ejemplares por hora. Con su correspondiente motor, en perfecto estado.—Puede verse funcionar.

Se vende: Informarán en la Administración de «LA ALMUDAINA»

## HERNIADOS (TRENCAES)

Curación o reducción de las hernias a cualquiera edad y todos los sexos. No fiaros de las grandes propagandas de modelos de bragueros que dicen que con ellos curaréis vuestras hernias trencaduras; no hay ni habrá ningún bragueros, aún que sea de oro o sea de plata, que con él podáis curar vuestras trencaduras. ¿Sabéis cuál es el trabajo del bragueros? Pues esto Vds. tienen las pruebas: Os amagullan las trencaduras, os las hacen más grandes cada día y luego os deforman las caderas, que llega el momento que incluso os privan la circulación de la sangre; y de lo contrario os acompañan a la estrangulación.

Despreciad en breve plazo a todo bragueros que os ofrezcan y consultad el caso al Director de mi Instituto, que visita semanalmente a los pueblos siguientes:

En mi Instituto de Badalona visita de 4 a 8 todos los días. Arrabal, 40, pral., tercera.

Martes: Alaró. Fonda Alaronense. Visita de 4 a 8 noche.

Miércoles: Sineu. Fonda Alomar. Visita de 9 a 1 tarde y de 4 a 8 noche

Jueves: Por la mañana, Inca. Fonda de la Mallorquina. Visita de 9 a 1 tarde.

Jueves: Por la tarde, Pollensa. Fonda Lloro. Visita de 4 a 8 noche.

Viernes: Andraitx. Fonda Ca'n Ramonet. Plaza Mercado. (Teléfonos). Visita de 9 a 2 tarde.

Sábados: Palma. Hotel Sulzo. Visita de 9 a 1 y de 4 a 8 noche.

¡¡Herniados!! Fijaos en este detalle: El Director del Instituto del Dr. Rafael, no deja nunca olvidados a sus enfermos, sino que los visita todas las semanas y gratuitamente.

## PRINCIPAL

HOY

Gran Estreno

## LA NINFA CONSTANTE

THE CONSTANT NYMPH

y

Gran reprise

## YO HE SIDO ESPIA

MADELEINE CARROLL

y

CONRAD VEIDT

LUNES

Gran programa musical

MARTA EGGERTH

en

## Princesa de las Zardas

RENATA MULLER

en

## Guerra de Valses

JUEVES

## Patricio miro a una Estrella

El Doctor

## Aguiló de Son Ferrera

Hasta el 1.º de Octubre sólo tendrá consulta en Palma los Martes, Jueves y Sábados, de 10 a 2, y los Domingos, de 9 a 11.

Recados de urgencia: "Garriga Son Borrás" (Cruce del camino de Pórtol a Santa María).

## SE NECESITA

Pinche o mozo de cocina para el HOTEL CALAMAYOR

## GANGA

Vendo casa por 1.800 duros con 3 cuartos, sala, comedor, cocina, jardín.

Informes: Plaza de Pedro Garau, 23. — SON COK.

## BUSCO PISO

dos, tres dormitorios, tranquilo, con comodidades. Informes: C. de Agua, 13, entresuelo. — Palma.

## VENTA

En una Plaza muy céntrica e importante de esta Ciudad, se venden dos pisos y una tienda que rentan el 6 por ciento.

Facilidades en el pago.

Para informes y detalles, sección de anuncios de LA ALMUDAINA

## Persianas económicas

Fabricación esmerada de persianas, vidrieras, puertas y ventanas, calidad superior. Depósito en existencia de todas medidas. Casa montada con los últimos adelantos.

JORGE MESTRE

Despacho y Taller: San Miguel, 14 Santiago Rusiñol, 33, cerca al Instituto.



# Crónica de Sports

## FUTBOL

### EL SABADO, REGIONAL-SOLEDAD, PARA EL CAMPEONATO

Para el próximo sábado está anunciado el partido correspondiente al campeonato de segunda categoría entre los equipos Regional y Soledad, cuyo encuentro tendrá lugar en el campo del primero.

La rivalidad existente entre ambos equipos y la igualdad de fuerzas demostrada en el transcurso de los diferentes partidos celebrados, hace esperar que la lucha será reñida y emotiva para la consecución de los dos puntos.

Difícil es predecir un resultado. Ambos equipos han reforzado sus cuadros, y en los diferentes encuentros celebrados por dichos contendientes con diferentes equipos han acusado encontrarse en excelente forma.

El partido, como decimos, tendrá lugar en el campo del Regional, reinando para dicho encuentro verdadera espectacularidad.

### C. D. BINISALEM, 7; F. C. ALARÓ, 0

Con la resonante victoria del equipo local sobre el Alaró, ha finalizado el Torneo Copa Inca, organizado por el club campeón de Baleares: F. C. Constancia.

Esta última jornada era de capital importancia para ambos onces, pues el vencedor se clasificaba campeón del mentado torneo; resultando, empero, fallidas las esperanzas del público, ya que el encuentro careció de vistosidad e interés debido al dominio de los locales, quienes desde los primeros momentos se impusieron.

En la primera parte el juego fué llevado a gran tren, no apuntándose ningún tanto.

En la segunda tanda, a los pocos minutos de juego se marca el primer goal, que decide ya el partido. En las filas de los visitantes se nota cierta apatía, que es aprovechada por los azules para marcar seis goals más.

Y con los correspondientes hurras al vencedor y campeón de la competición, C. D. Binisalem, el árbitro señala el final.



Nuestros nadadores, antes de partir ayer para Valencia, con objeto de tomar parte en el campeonato

Fot. Caldenty

## NATAACION

### A LOS CAMPEONATOS DE ESPAÑA

Ayer mañana embarcaron para Valencia para tomar parte en los Campeonatos de España los nadadores: Moreiras, Riera, Guardia, R. J. Vey, E. Prada, V. Prada, J. Servera, J. Mut, R. Montojo, Bovias, Parera, Sancho y las señoritas Carmina Guardia y Bernhard.

Acompañan a los representantes de nuestra natación, crecido número de entusiastas.

Como suplentes figuran Pou, Vicens, Chicano, P. Guardia y Schart. Este saldrá hoy en avión.

De entrenador figura don Rafael Medina.

Nuestros nadadores tomarán parte en las siguientes pruebas:

100 metros libres, Moreiras y Riera.

400 metros libres, Moreiras y Riera.

1500 metros libres, Mut y Riera.

200 y 400 metros braza, E. Prada y J. Vey.

100 espalda V. Prada y A. Guardia.

3 x 100 estilos V. Prada, R. Guardia y Moreiras.

4 x 200 libres Moreiras, Riera, Servera y Mut.

2000 m. mar, Moreiras, Riera y Mut. Saltos de trampolín J. Servera y R. Montojo.

#### Infantiles

100 m. libres Borrás y Sancho.

400 m. espalda Parera.

400 m. libres Borrás.

#### Femeninos

100 m. libres Carmen Bernhard.

100 m. espalda Carmen Bernhard.

200 m. braza Carmen Guardia.

## PELOTA VASCA

### FRONTON BALEAR

Resultado de las quinielas y partidos jugados anoche:

Primera quiniela: Ganador, Orió; colocado, Arrate.

Segunda quiniela: Ganador, Germán; colocado, Urquiri.

Primer partido: Orió-Sarasola (rojos) contra Echevarría-Arrate (azules) ganadores los azules por 30-23.

Segundo partido: Echaburu-Germán, (rojos), contra Anacabe-Carmelo, (azules). Ganadores los rojos por 30-21.

## Notas taurinas

### VICTORIANO LASERNA TOREARA EN PALMA

La Empresa de nuestra plaza de Toros prepara una grandiosa corrida de toros para el día 22 de los corrientes en la que reaparecerá una de las pocas figuras que este año no han toreado en Palma, Victoriano Laserna, el diestro que revolucionó el toreo y que este año ha toreado todas las ferias de España.

Han sido comprados seis toros de la ganadería de don Manuel García, cruce de Santa Coloma y Veragua, los cuales según nuestras noticias están bien presentados y son de peso.

## COMPRE HOY BRISAS

### Información del Puerto

#### Entradas

Entró de Barcelona la motonave postal "Ciudad de Barcelona".

#### Salidas

Salieron, para Ibiza y Valencia la motonave postal "Ciudad de Alicante"; para Barcelona la motonave postal "Ciudad de Barcelona".

#### Despachados

Quedaron despachados, para Alicante el pallebot "Cala Engamba" con abonos; para Valencia el pallebot "Canalejas" con carga varía; para Barcelona los pallebotes "Cala Sant Vicens" y "Estela" con carga general.

## Dr. Roglá

PECHO Y CORAZON  
Sindicato, 124

## Curados en la Casa de Socorro

Manuel Amengual Crespi, 9 años, esguince en la muñeca izquierda, por caída.

Antonio Alorda Pons, 18 años, herida incisa en la frente, y erosión en el párpado inferior del ojo izquierdo, por caída.

José Saery Ochoa, 25 años, contusión en la rodilla derecha y contusión con probable fractura del calcáneo del pie izquierdo por caerse de una escalera.

Margarita Berger, 58 años, contusiones y erosiones en la cara, agredida.

José Campomar Escandell, 23 años, herida contusa en el mentón por caerse de una bicicleta.

(000)

## Del Gobierno Civil

El señor Gobernador al recibir a los periodistas les manifestó que carecía en absoluto de noticias que pudieran ser de interés para la publicación.

Las noticias recibidas de los pueblos acusan completa tranquilidad.

(000)

## Diccionari Catalá Valencia-Balear

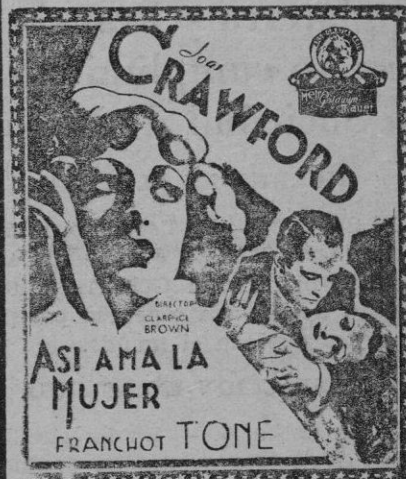
Se ha publicado el fascículo núm. 32 del "Diccionari Catalá-Valenciá-Balear", primero del tomo III de esta importante obra, que inició el malogrado

M. I. Sr. don Antonio María Alcover y Sureda y continúa don Francisco de Borja Moil y Casanovas con grande celo y acierto y muy a satisfacción de los numerosos suscriptores con que cuenta.

Comprende en sus sesenta y cuatro páginas desde la palabra "cas" hasta la de "causell".

## LIRICO

HOY a las 3 tarde  
2 grandes reposiciones 2



EN ESPAÑOL

LA ESPIA N.º 13

por

Gary COOPER  
Marion DAVIES

Al hacer los pedidos a Barcelona, ordene sean remitidos por mediación del Transportista y Agente de Aduanas, Colegiado, ANTONIO FIUS, (Sucesor de REBASSA y FIUS), calle de CRISTINA, 7, cuyo agente tiene un servicio rápido y económico para las Baleares, de DOMICILIO A DOMICILIO.



## Frontón Balear

Hoy, jueves. Noche a las 10

SATUR - IRIONDO  
contra  
MENDIA - GUERNICA

ATANO - ARRATE  
contra  
ANACABE - URQUIRI

y quinielas

Más detalles por carteles y programas

Mañana, viernes, por la noche, grandes partidos y quinielas.



PIÑA  
CRUSH

SE ALQUILA

2.º piso grande

Informes: General Barceló, 11



# TELEGRAMAS

## El conflicto entre Italia y Abisinia

En la Sociedad de Naciones. Ha sido renunciada la concesión petrolífera. Inglaterra y Francia partidarias del exacto cumplimiento del pacto de la Sociedad de Naciones

### RICKETT, EN EL CAIRO

El Cairo, 3. — Ha llegado el financiero inglés Rickett, que ha firmado el convenio con el Gobierno etiope y cuya llegada era esperada por periodistas de todo el mundo.

### SATISFACCION EN ABISINIA

Addis Abeba, 3. — En los círculos oficiales de esta capital ha producido gran satisfacción la concesión otorgada a una corporación americana, que se cree pertenece a la "Standart Oil" de Neva Jersey.

Los etiopes consideran que esta concesión posee dos ventajas. En primer lugar, se estima que la corporación americana consiente en adelantar un millón de dólares inmediatamente al Gobierno etiope. Y finalmente, que la concesión significa que en el caso de que los italianos invadan Etiopía, no podrán explotar las riquezas petrolíferas y minerales situadas en los límites que se fijan en la concesión.

No es necesario decir que la suma de un millón de dólares será empleada en la compra de armas y municiones. Existe la impresión de que se ha dado ya comienzo a negociaciones relacionadas con la dirección de varias fábricas de armas.

### ¿OTRA CONCESION PETROLIFERA? — UN AMERICANO AFIRMA QUE LA POSEE

Nueva York, 3. — Un diario da la noticia de que un cierto Chertok, que se dice representante de las organizaciones industriales norteamericanas, manifiesta que él firmó con el gobierno de Etiopía un contrato para la explotación de todos los yacimientos petrolíferos o las minas de todo el país.

Añade que su concesión fué firmada en la Legación etiope de Londres el día 20 de julio y que expira dentro de noventa días si no ha ejercido derecho de opción, mediante la entrega al gobierno etiope de un millón de dólares.

Chertok dice que posee esta suma y que por consiguiente hará valer sus derechos, contra el convenio firmado ahora por Rickett.

### ELOGIOS A ITALIA

Londres, 3. — En el curso de un acto fascista uno de los oradores elogió a Italia, para la que pronosticó una victoria rápida y fácil. En Italia el cráneo viril de la nación se ha levantado sobre las cenizas y el polvo para llegar a una posición dominante en el mundo. El buen sentido elemental ha enseñado a Italia que se salvará por sí misma y no por

la Sociedad de Naciones. El Gobierno británico no tiene ningún derecho, en nombre de la Sociedad de Naciones y menos de la Gran Bretaña, a intervenir en la cuestión de Abisinia, porque el Covenant no se ha aplicado en el pasado y ha sido violado desde hace unos años por Abisinia.

En esta reunión fascista los incidentes no fueron tan numerosos como otras veces.

### MIL QUINIENTOS SOLDADOS BRITANICOS A MALTA

Londres, 3. — Mil quinientos soldados británicos han partido hoy de Southampton a bordo del "Neuralia" con dirección a Malta y Aden.

Entre estos contingentes figuran soldados de artillería antiaérea, ingeniería e infantería de Marina.

### OTRO ACORAZADO A MALTA

Londres, 3. — El acorazado "Barham", que fue transferido de aguas inglesas a la flota del Mediterráneo, ha zarpado hoy de Plymouth con dirección a Malta.

### UNA SOLICITUD DE LA LEGACION ITALIANA EN ADDIS ABEEBA. — PIDE AUTORIZACION PARA HACERSE CUSTODIAR POR UNA FUERZA DE 200 HOMBRES

Addis Abeba, 3. — La Legación italiana ha pedido al Gobierno etiope autorización para que doscientos soldados indígenas italianos custodien la referida legación. El Gobierno etiope no ha dado todavía respuesta.

### ¿SE PROPONE EL ESTABLECIMIENTO DE UN MANDATO BRITANICO EN ETIOPIA?

Addis Abeba, 3. — La opinión británica, desde un tiempo a esta parte, es partidaria de ejercer una especie de mandato sobre Etiopía. Esto significaría un remedio a la desesperada situación en que se encuentra el país en los actuales momentos. La sugestión anterior ha sido expuesta a varias personalidades abisinias.

Hace un mes que la sugestión británica habría sido calificada de ridícula por la opinión abisinia, pero ahora las cosas han evolucionado hasta tal punto que se cree factible, o por lo menos digna de ser discutida.

Se desconoce en absoluto la opinión personal del Emperador sobre este punto.

### AYER TARDE SE CELEBRO LA PRIMERA SESION PUBLICA

Ginebra, 4. — La primera sesión

del Consejo de la Sociedad de Naciones empezará hoy probablemente a las cuatro en reunión secreta.

Después habrá sesión pública para tratar únicamente el conflicto italo-abisinio.

### DE VALERA MARCHA A GINEBRA

Dublin, 4. — Mr. De Valera, Presidente del Estado Libre de Irlanda, salió el martes para Ginebra con el propósito de asistir a la asamblea de la Sociedad de Naciones. Se cree en ésta que si fuera nombrado para la presidencia de la asamblea, le sería favorable la elección.

### SE CREE QUE NO SE HARAN CARGOS A NINGUNO DE LOS DOS PAISES POR EL INCIDENTE DE UAL-UAL

Ginebra, 4. — Se cree que el informe que dará al secretario de la Sociedad de Naciones la comisión que entiende en el conflicto italo-abisinio no hará cargos de responsabilidad moral ni pecuniaria contra ninguno de los dos países por el incidente de Ual-Ual.

### SE CREE QUE INGLATERRA INSISTIRA EN SU EMPENO DE APLICAR SANCIONES. — COMENTARIOS DE LA PRENSA FRANCESA

París, 4. — Se ha abandonado la esperanza de que Inglaterra desistiera en su empeño por la aplicación de sanciones cuando el asunto de Abisinia se discuta en Ginebra.

"L'Intransigeant" se manifiesta claramente pesimista; la salida de Laval para Ginebra veinticuatro horas antes del momento convenido es prueba de que sus conversaciones con Eden no le habían tranquilizado.

El mismo periódico recuerda las resoluciones del Congreso Laborista en Margate y las manifestaciones del Arzobispo de York favorables a la aplicación de sanciones, aunque de ello resultara la guerra.

Esta situación, según el citado periódico, crea la imposibilidad de que Eden pueda modificar su actitud.

### SE ANUNCIA QUE SERA ANULADA LA CONCESION PARA LA EXPLOTACION DE PETROLEOS

Washington, 4. — El Departamento de Estado anuncia que la concesión de petróleo abisinio hecha a la African and Exploration Corporation será anulada.

Representantes de la Socony Vacuum Oil Company manifestaron a Mr. Cordell Hull que no intervenirían en la concesión.

Mr. Dundas y Mr. Walden, respec-

tivamente vicepresidente y presidente de la compañía, informaron al señor Hull, del Departamento de Estado, que sus agentes harían saber al Emperador de Abisinia que el asunto no podía prosperar.

Mr. Hull dijo que sus primeras noticias acerca de la concesión las recibió el martes por la mañana, y que en seguida hizo saber a los interesados que el asunto sería un obstáculo grave para el mantenimiento de la paz.

### LOS TRABAJADORES DE FRANCIA, SE PRONUNCIAN CONTRA LOS PROCEDIMIENTOS ITALIANOS

Ginebra, 4. — Se ha celebrado una reunión de trabajadores contra las intenciones guerreras de Italia.

En los discursos se ha insistido en que la paz debe mantenerse, a pesar de los dictadores, con ellos o sin ellos, y se pide que el gobierno francés apoye al gobierno inglés para resistir las intenciones italianas.

El presidente de la Unión de Trabajadores de Francia, M. Jouhaux, ha protestado también contra los procedimientos italianos que, según él, encenderían una guerra europea.

### ¿PEDIDOS DE ITALIA A LAS FABRICAS RENAULT?

París, 4. — Según "L'Humanité", Italia ha hecho varios pedidos de gran importancia a la fábrica de automóviles Renault, pero no parece que esta noticia esté confirmada.

### LA REUNION DE LA CONFERENCIA DEL DESARME HA SIDO APLAZADA

Ginebra, 4. — Mr. Henderson, presidente de la conferencia de desarme, ha aplazado la reunión que debía celebrarse esta semana.

Parece ser que Mr. Henderson ha sido persuadido de este aplazamiento en vista de que el asunto italo-abisinio y la situación general de Europa en lo que se refiere a los armamentos no facilitarán la labor de la conferencia del desarme.

### EN LA SESION DE LA LIGA SE PRESENTARA EL INFORME DE LA CONFERENCIA DE LOS TRES PAISES, EN PARIS

Londres, 4. — En la sesión de esta tarde en Ginebra se presentará el informe de la conferencia de los tres países en París.

En esta conferencia hubo proposiciones franco-inglesas que el señor Mussolini descartó brevemente.

Esas proposiciones se ofrecían en primer término para discutir las tres potencias que firmaron el tratado de 1906, después se habrían discutido con Abisinia para solucionar las dificultades entre este país e Italia.

Estas proposiciones estaban basadas en mantener la independencia íntegra y territorial de Abisinia, admitiendo el principio de país franco y sin excluir las posibilidades de modificaciones territoriales. En la conferencia se expresó el deseo de reconocer los intereses especiales de Italia en desarrollos económicos y de organización administrativa sin perjuicios para los intereses franceses y británicos.



**REUNION DEL CONSEJO DE LA LIGA DE NACIONES**

Ginebra, 4. — Se reunió en sesión secreta el Consejo de la Sociedad de Naciones.

La reunión duró escasamente diez minutos, consagrados por entero al estudio de la solución del pleito italo-abisinio.

Poco después se reunió el Consejo en sesión pública.

Se nota la presencia de gran número de periodistas.

Preside la sesión el Delegado de la Argentina, don Enrique Ruíz.

Recuerda que la orden del día está dedicada única y exclusivamente a tratar del conflicto italo-abisinio.

Invita al representante de Abisinia a sentarse a la mesa del Consejo.

El Delegado de Inglaterra recuerda los esfuerzos hechos para que no se produzca la guerra y espera que con la buena fe de todos podrá llegarse a una solución.

Laval encarece el prestigio de la Sociedad de Naciones para zanjar satisfactoriamente el conflicto.

El delegado de Italia hace una narración de los motivos que ha dado Abisinia a Italia.

**"THE TIMES" CREE QUE LAS PROPOSICIONES ANGLO-FRANCESAS A ITALIA MERECIAN MAS CONSIDERACIONES**

Londres, 4. — El "Times" se ocupa también de las negociaciones de Francia, Inglaterra e Italia en París, manifestando que se le hicieron a Italia todo género de proposiciones siempre que se dejara aparte la conquista militar y la destrucción de la independencia de Abisinia y que los gobiernos de Francia e Inglaterra creyeron que estas proposiciones merecían mayor consideración de la que se les concedía Roma.

En substancia estas proposiciones irán incorporadas al informe que sobre la conferencia de París se presentará esta tarde al Consejo de la Sociedad de Naciones.

**LA COMPANIA ADJUDICATARIA DE LOS PETROLEOS, RENUNCIA A SUS DERECHOS, POR INVITACION DEL GOBIERNO NORTEAMERICANO**

Londres, 4. — El asunto de la concesión del petróleo en Abisinia, que ya carecía de interés para las comisiones en Ginebra, queda ahora fuera de toda discusión por haberse declarado oficialmente en Washington anoche, que los americanos propietarios de la concesión la habían anulado voluntariamente. Los directores de la Standard Vacuum Oil Company anunciaron que, efectivamente, su compañía era propietaria de una extensa concesión de petróleo concedida por el emperador de Abisinia el 29 de agosto, y que en atención a la importancia del asunto consultaron a las autoridades americanas, quienes les manifestaron que este negocio había sido causa de grandes molestias no solamente al gobierno norteamericano, sino a otros gobiernos que estaban ocupándose con el mayor ahínco del mantenimiento de la paz.

Se informó a los directores de la compañía que la opinión del gobierno americano consistía en que era del mayor interés el tomar medidas lo antes posible para dar por terminada la concesión. Poco después se comunicó al secretario de Estado que la compañía se retiraba de la concesión.

**DETALLES DE LA SESION GINEBRINA. — INGLATERRA Y FRANCIA SE DECLARAN PARTIDARIAS DEL CUMPLIMIENTO DEL PACTO DE LA SOCIEDAD DE NACIONES. — COMIENZA SU INFORME EL REPRESENTANTE ITALIANO**

Ginebra, 4. — Después de una corta consulta secreta, a las cuatro, la Sociedad de Naciones empezó la sesión pública a las cuatro y media, bajo la presidencia del ministro de la Argentina en Berna, quien anunció haber recibido las conclusiones del tribunal de conciliación sobre el conflicto italo-abisinio en Ual-Ual.

Sin embargo, el Consejo de la Sociedad de Naciones decidió en su última reunión examinar íntegramente las relaciones italo-abisinias, aunque el consejo prefería en estos momentos examinar el informe de Mr. Eden sobre las negociaciones que llevaron a cabo las tres potencias principalmente interesadas.

El informe de Mr. Eden consistía de dos partes: la primera se refirió a la colaboración del gobierno francés en las negociaciones de París, y la segunda a las declaraciones del gobierno británico.

Primeramente Mr. Eden hizo una revisión general de las negociaciones entre los gobiernos de Francia, Inglaterra e Italia en París sobre la oferta que por mediación de esos tres países la Sociedad de Naciones hacía para que Abisinia recibiera las máximas consideraciones teniendo siempre en cuenta los intereses italianos. Después el señor Eden, en nombre del gobierno británico, declaró que Inglaterra no dejaría nada por hacer con el fin de conseguir una solución cordial del conflicto. Inglaterra tiene plena conciencia de las obligaciones del pacto de la Sociedad de Naciones por ser un compromiso contraído por todos los gobiernos.

Mr. Eden puso de relieve que no existía conflicto político ni económico entre Italia y la Gran Bretaña. En este asunto Inglaterra estaba actuando únicamente como miembro de la Sociedad de Naciones.

M. Laval declaró, en tonos de convicción evidente, que Francia opta por la observancia del pacto de la Sociedad de Naciones.

Ningún gobierno, dijo el presidente del gobierno francés, sino el de su país, había en otras ocasiones insistido con mayor fe en observar el pacto de la Sociedad de Naciones.

El asunto del Saar y la disputa de Yugoslavia y Hungría fueron favorablemente resueltos por la cooperación leal de las potencias.

M. Laval se refirió después a las quejas contra Abisinia que Italia presentará al consejo de la Sociedad de Naciones, el cual las examinará con atención minuciosa. M. Laval terminó diciendo: "Todos tenemos el deseo de velar por el cumplimiento de las obligaciones del pacto de la Sociedad de Naciones; todos deseamos la paz".

El Sig. Aloisi hizo después una extensa declaración mencionando el informe que Italia iba a presentar al consejo de la Sociedad de Naciones y explicando por qué las proposiciones hechas a Italia en París no pudieron ser aceptadas.

Esta sesión de la Sociedad de Naciones ha despertado interés universal y la animación general ha sido verdaderamente extraordinaria.

**LA RENUNCIA A LA CONCESION PETROLIFERA ALIGERA LA ATMOSFERA GINEBRINA**

Ginebra, 4. — La tensión de ánimos

**Noticias del Extranjero****LA CAMPAÑA OBRERA ANTE LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES EN LOS ESTADOS UNIDOS**

Farmont, 3. — En un discurso pronunciado por el presidente de la Federación norteamericana de obreros de la industria carbonífera, señor John Lewis, ha vaticinado que el pueblo norteamericano, agradecido a la gestión de su actual presidente, volverá a elegir a Franklin Roosevelt en 1936, dándole también la mayoría más poderosa del Congreso.

Elogió muchas leyes aprobadas en la última sesión del Congreso, incluso la ley Guffey, encaminada a crear una N. R. A. en pequeñas proporciones para la industria minera. Asimismo alabó la ley de Seguros sociales, la de Impuestos sobre los ricos y la ley Bancaria.

**LA SEGUNDA ADVERTENCIA, VERBAL, DE LOS ESTADOS UNIDOS A LOS SOVIETS**

Washington, 3. — La segunda advertencia del Gobierno norteamericano al Gobierno soviético se ha hecho en forma verbal mediante unas declaraciones del ministro de Estado, señor Cordell Hull, quien dice:

"El Gobierno soviético no puede desentenderse de prevenir dentro de su territorio actividades encaminadas a destruir el orden político o social de los Estados Unidos. Un Gobierno no repudia ni puede repudiar la responsabilidad dicha, ya que no puede argüir incapacidad o incompetencia, pues su autoridad es suprema dentro de sus límites territoriales y también es absoluta su facultad de control sobre los actos y declaraciones de organizaciones e individuos dentro de aquellos límites.

Dijo también Hull, que la contestación del Gobierno soviético a la reciente nota de protesta del Gobierno norteamericano revela que aquél no piensa en absoluto hacer caso de su promesa, y añadió: "Esto representa un severo golpe al tejido de las relaciones de amistad entre ambos países, las cuales forzosamente sufrirán merma como consecuencia. Depende de la actitud y de la actuación del Gobierno soviético que los esfuerzos de cooperación de los dos países, esfuerzos que podrían producir incalculable bien para ambos, puedan verse destrozados".

**FRANCIA NO LICENCIARA TROPAS PARA LA RECOLECCION**

París, 3. — En vista de que las

que durante los últimos días ha ido en ésta muy alta ha cedido algo al recibirse la noticia de haber sido retirada la concesión de petróleos en Abisinia.

Se confía que esto purificará el ambiente favoreciendo las discusiones diplomáticas que han empezado ya.

**PARA EL ABASTO DE AGUAS A LAS TROPAS ITALIANAS EN AFRICA**

Argel, 4. — El gobierno italiano firmó un contrato por mediación de sus representantes en Bone para el abastecimiento de grandes cantidades de agua dulce a las tropas del Este de Africa.

Casas egipcias han comprado también mucho grano para mandarlo a Eritrea.

fuerzas del ejército son apenas suficientes para las exigencias que tiene que llenar, el ministro de la guerra anunció que este año no se licenciará a los soldados para los trabajos de la cosecha.

Debido a la extensión del período de servicio, el asunto está en manos del comité del ejército, que ha enviado ya al parlamento un proyecto de ley para su aprobación.

**VIOLENTO TEMPORAL EN CUBA**

La Habana, 3. — Un verdadero ciclón ha devastado durante varias horas las costas cubanas cerca de Isabela.

**PROTESTA JAPONESA ANTE MOSCOU**

Tokio, 3. — El ministro de Negocios Extranjeros ha confirmado que TaTamekichiohta, embajador en Moscú, protestó ayer ante los soviets contra la propaganda comunista decidida por el Congreso del Komintern.

**LA REPRESENTACION DEL VATICANO EN CUBA**

Ciudad del Vaticano, 3. — El Papa ha elevado a la categoría de Nunciatura la Delegación Apostólica de Cuba.

Monseñor Caruana ha sido nombrado Nuncio en La Habana.

**UN VAPOR EN SITUACION DILESPERADA**

Nueva York, 3. — Las comunicaciones con el vapor "Dixie", cuya situación es desesperada a lo largo de la costa de Miami, se han hecho ya casi imposibles, porque la radio del "Dixie" no funciona. Dicho barco tiene abierta una gran vía de agua y para pedir socorro se vale de un pequeño aparato de radio. Dos guarda-costas que se dirigen hacia el barco siniestrado se encuentran con grandes dificultades por el estado del mar, que es imponente.

El "Dixie" lleva una tripulación de 140 hombres y 270 pasajeros.

**LOS CONFLICTOS SOCIALES. — VIOLENTA COLISION ENTRE OBREROS**

Nueva York, 3. — En Pelzel (Carolina del Sur), los obreros huelguistas de una fábrica textil han atacado a los obreros refractarios al movimiento. Se han cruzado unos 250 lisparos, a consecuencia de los cuales ha perecido una mujer y otros quince obreros han resultado heridos.

Se ha llamado a la guardia nacional para que cuide de la vigilancia de la fábrica en cuestión.

**LA FIESTA DEL TRABAJO. — NUMEROSAS VICTIMAS**

Nueva York, 3. — Se calcula que con motivo de la fiesta del trabajo, por la que virtualmente se termina el período de vacaciones, más de dos millones de personas abandonan la ciudad de Nueva York.

El número de accidentes de automóvil ha sido muy crecido, resultando 170 muertos y 113 heridos graves.

**AUTOMOVILISMO. — PRUEBAS DE VELOCIDAD**

Boneville Flats (Utah), 4. — En la prueba de velocidad sir Malcolm Campbell reventó un neumático de



# Rialto

Todos los días a las 8'30

## Charlie Chan en Londres

WARNER OLAND

## Granaderos del Amor

Opereta cantada y hablada en español por RAUL ROULIEN y CONCHITA MONTENEGRO

LUNES

## El Expreso de la Seda

NEIL HAMILTON  
SHEILA TERRY

## EL GUAPO

JAMES CAGNEY  
MAE CLARKE /  
MARGARET LINDSAY

## Moderno

Todos los días a las 8'30

## Sobrenatural

CAROLE LOMBARD  
RANDOLPH SCOTT

## Torbellinos de Sociedad

FRANCES DEE  
GENE RAYMOND  
En español

LUNES

Dos producciones en español

## Un ladrón en la Alcoba

MIRIAN HOPKINS  
KAY FRANCIS

## Por el mal camino

JAMES CAGNEY  
MADGE EVANS

## S'AIGO DOLÇA

Domingo, tarde a las 6

## BAILE

amenizada por la orquestina  
6 MICKEYS MOUSE

pués de haber cubierto la primera milla a 304 millas por hora.

Después de haber cambiado el neumático, en la prueba de vuelta alcanzó una velocidad de 295 millas por hora. Se achaca esta diferencia en velocidad a que la rueda cedió algo al reventar el neumático.

Sir Malcolm Campbell volverá a hacer otra prueba uno de estos días.

### HURACAN EN FLORIDA

Jacksonville, 4. — Un formidable huracán ha atravesado la Florida, destruyendo numerosas casas y pueblos.

En Cayo Hueso se han registrado 87 muertos.

Se dice que la cifra de defunciones asciende en Florida a varios centenares.

### CIERRE DEL CONGRESO COMUNISTA INTERNACIONAL

Moscou, 4. — Con la franqueza característica de los últimos discursos quedó clausurado el congreso comunista internacional en ésta.

La sección de juventudes publica un informe en "Pravda" acerca de los progresos obtenidos en varios países.

Se dice que en España crece rápidamente el movimiento de juventudes comunistas, que ahora cuenta con doce mil socios.

Polonia tiene catroce mil, y se elogia especialmente su trabajo de agitación entre los campesinos polacos.

En Francia hay seiscientos comités que se ocupan activamente de contrarrestar el movimiento fascista y militarista.

### HA SIDO HALLADO EL CADAVER DE UN EXPLORADOR DEL EVEREST

Calcuta, 4. — Un grupo de exploración para hacer la próxima expedición al monte Everest se encontró el cadáver del capitán sir Maurice Wilson a una altura de 800 metros.

Sir Maurice Wilson tenía la intención de llegar a la cumbre del Everest utilizando un aeroplano hasta una altura accesible donde pudiera aterrizar y completar el resto de la ascensión a pie.

(000)

## Explosión de dinamita en Méjico

### LA PRIMERA NOTICIA

Méjico, 3. — En Villa de la Paz ha ocurrido una explosión en un depósito de dinamita, causando la muerte a tres personas.

### EFFECTOS Y CAUSAS DE LA EXPLOSION

Méjico, 3. — Las últimas noticias llegadas de Villa de la Paz aseguran que el número de muertos a consecuencia de la explosión de un depósito de dinamita en un campamento minero situado en las cercanías de esta ciudad, se eleva a veintete.

Se teme que entre los escombros permanezcan sepultadas varias personas.

Numerosas casas de comercio y residencias particulares han quedado destruidas a consecuencia de la violencia de la explosión.

Se cree que la catástrofe ha sido debida a un corto circuito.

### VEINTICINCO MUERTOS Y DIEZ Y SEIS HERIDOS

Méjico, 3. — La explosión ocurrida en Villa de la Paz ha ocasionado

25 muertos y 16 heridos. Los bombros continúan los trabajos de desescombrar. Ha sido encontrado el cuerpo destrozado de Martin Mendoza, propietario del depósito de dinamita que al estallar causó la terrible catástrofe.

(000)

## El entierro de la reina de Bélgica

### EL REY LEOPOLDO SIGUE A PIE TRAS EL FERETRO DE LA REINA ASTRID

Bruselas, 4. — El Rey Leopoldo descubierto y a pie, siguió el féretro de la reina Astrid durante todo el trayecto de unos cuatro kilómetros desde la Iglesia de Santa Gudula hasta Lacken.

El silencio más completo reinó en toda la ciudad mientras pasaba el cortejo fúnebre.

Durante el servicio religioso el Rey Leopoldo sollozaba continuamente cubriéndose el rostro con una mano.

A su lado estaba la princesa Josefina, que solamente tiene ocho años, mirando sobrecogida a su padre que de vez en cuando murmuraba alguna palabra de consuelo.

El corresponsal del "Daily Telegraph" manifiesta que el Rey ha envejecido varios años en estos días.

(000)

## La pena de muerte en Rusia

### HAN SIDO CONDENADOS TRES EX OFICIALES ZARISTAS

Moscou, 4. — Han sido sentenciados a muerte tres exoficiales zaristas por el tribunal militar de Irkutsk.

Noticias de origen semioficial aseguran que durante la vista de la causa hubo pruebas de actividades terroristas fomentadas a sueldo de países extranjeros.

(000)

## Varios estudiantes de Oxford mueren ahogados

### LA EMBARCACION CHOCO CONTRA UNA ROCA

Copenhague, 4. — Varios estudiantes de la Universidad inglesa de Oxford se han ahogado cuando hacían una expedición por Groenlandia.

Habiendo salido de exploración por un río, la embarcación chocó contra una roca sumergida y debido a la rapidez de la corriente de agua no les fué posible salvarse.

(000)

## ¿Se proyecta en Oviedo otro levantamiento?

Madrid 3 a las 24

### REGISTROS Y DETENCIONES. MEDIDAS DEL GOBERNADOR

Oviedo.—Continúan las detenciones de elementos extremistas y la práctica de registros domiciliarios, recogiéndose documentación interesante relacionada con la intencional revolucionaria que se preparaba estos días.

Continúan los registros de la zona de Morcín, La Foz y otros sectores de la montaña, donde se dice que se encuen-

tran telas que acusan haber envuelto armas, por presentar muchas manchas de óxido y de grasa.

En una bocamina de La Foz se ha encontrado un saco con armas cortas y un portafusil de escopeta.

Se sospecha que los elementos que conservan estas armas las engrasan con frecuencia y las cambian de lugar para desorientar y burlar la vigilancia.

Siguen los encuentros de armas en las paredes de algunas fincas.

El gobernador general de Asturias, señor Velarde, aunque se muestra reservado ha manifestado a las preguntas de los informadores que ha publicado una circular prohibiendo las excursiones a pie o en vehículos en tanto que no se autoricen por el Gobierno general.

Quienes deseen organizarlas y residen en Oviedo, lo solicitarán directamente del Gobierno general y los de las regiones de Mieres, Turón etc., de los delegados gubernativos de orden público.

Los de los restantes puntos de Asturias, lo solicitarán de sus respectivos alcaldes.

A fines de esta semana o principios de la siguiente, el gobernador se propone marchar a Madrid. Parece que informará al Gobierno de la situación social y de los problemas de esta región.

(000)

## Del Diario Oficial del Ministerio de la Guerra

Madrid 4 a las 13

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra concede la Medalla de sufrimientos por la Patria y pensión mensual vitalicia de 12'50 pesetas a los guardias segundos de la Benemérita Tomás Rodríguez Garrote y Antonio Corredera, heridos por los sediciosos de octubre en Lugones (Asturias).

(000)

## Lo que publica la "Gaceta,"

Madrid 4 a las 13

La "Gaceta" de hoy publica las siguientes disposiciones:

Nombrando los delegados suplentes de España en la XVI Conferencia de la Sociedad de las Naciones, que se celebrará en Ginebra el día 9 de los corrientes, don Ramón Cantos, don Juan Estelrich y don Tomás Sierra.

Las normas relativas a los contratos de trabajo que han formalizado las empresas o patronos con los obreros readmitidos después de los sucesos revolucionarios de octubre o de otras huelgas ilegales. Se dispone que se dará carácter retroactivo al párrafo 2 del artículo 3 del decreto de 29 de agosto último, en cuanto se relaciona con los derechos pasivos de los obreros a quienes inexcusablemente se les acumulará el tiempo servido antes del despido y después de la admisión, si para disfrutar de los derechos de subsidio por enfermedad o similares se exigiera tiempo determinado. El servicio se practicará también por la propia acumulación mencionada con respecto a las pagas extraordinarias, pluses y derechos de carácter similar. La vigencia de dicho decreto comenzará sin pretexto ni demora en tanto expire el plazo con el cese, párrafo primero artículo 3, se coloquen dentro del régimen que se establece en empresas y patronos que no lo hayan hecho.



# Atentado contra un Maestro de obras

Madrid, 4 a las 23

**EL AGRESOR, ANTES DE SER DETENIDO, SE ABRIÓ PASO A TIROS, HIRIENDO A UN INDUSTRIAL**

En la calle de Vallehermoso el obrero Luis de Brutod, disparó contra el maestro de obras Alfonso Mingo, de cincuenta y dos años, hiriéndole gravemente en la región abdominal.

Los transeúntes persiguieron al agresor, que se abrió paso disparando, hiriendo una bala, de rebote, al propietario de una fábrica de pilas eléctricas.

Finalmente un suboficial y un guardia civil, le detuvieron.

Parece que el sábado el contratista no pudo pagar los jornales.

El atentado se cometió cuando saía de hacer gestiones para poder efectuar los pagos.

**EL SR. LERROUX DICE ESTAR YA ENTERADO**

Después de las seis treinta llegó a

la Presidencia el señor Lerroux, que venía de los toros. Dijo que ya conocía el atentado, pues el Subdirector de Seguridad le informó, y de que se tuvo al agresor.

**DECLARACIONES ANTE EL JUEZ DE INSTRUCCION. — NO SE EXPLICAN LA AGRESION, PUES EL CONTRATISTA ERA ESTIMADO Y MODESTO**

Ante el juez que entiende en el atentado esta tarde han comparecido varios obreros que trabajaban en contratas del señor Mingo, los cuales han confirmado lo de la falta de pago de los jornales el sábado; pero ni aún así se explican la agresión, porque el que vive con modestia debido a su situación económica.

**EL AGREDIDO, GRAVISIMO**

El contratista agredido, señor Mingo, se encuentra gravísimo.

(ooo)

## El "Día de Lerroux,"

Barcelona 4 a las 13

**PROGRAMA DE LOS ACTOS QUE SE REALIZARAN EN HONOR DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO**

Día 8 de Septiembre. — Llegada del Excmo. Sr. Presidente del Consejo de Ministros.

Revista de las tropas de la guarnición y desfile militar. La comitiva, desde la estación, se dirigirá al Palacio de la Generalidad, donde el presidente tendrá su alojamiento en la Residencia.

A las 12. Visita oficial a los terrenos de la Exposición de Montjuich.

Durante toda la mañana, en el recinto del Parque de Montjuich, cuyas puertas serán abiertas al público desde las diez, la Banda Municipal de Barcelona, bajo la dirección del maestro Lamote de Grignón, ejecutará un magnífico concierto.

Asimismo tendrá lugar la recepción de banderas de los Centros y Entidades del Partido Republicano Federal, a cargo de la Federación de Juventudes y bajo su custodia.

A las 14. Grandioso banquete popular, que tendrá lugar en el Palacio de la Exposición, al que asistirán representaciones del Partido de toda España y simpatizantes a la obra de don Alejandro Lerroux.

El Jefe del Gobierno pronunciará un discurso, que será difundido por potentes altavoces.

Desde las tres y media de la tarde, en los jardines de la Exposición, se celebrarán grandes conciertos a cargo de Bandas militares, orquestas y audición de sardanas por renombradas "coblas".

A las 16'30. El presidente del Consejo, acompañado de las Comisiones del Partido, efectuará una visita a los jardines de Montjuich, cantinas y Grupos escolares allí instalados y presidirá la gran fiesta infantil, con motivo del reparto de juguetes, que correrá a cargo de las Secciones Femeninas del Partido.

Acto seguido desde el primer patio del Palacio Nacional, convenientemente engalanado, el señor Lerroux presenciará el grandioso desfile de las banderas del Partido, en cuyo acto se les impondrá una corbata con memorativa de "El Día de Lerroux en Cataluña".

A las 19. Después del desfile tendrá lugar el disparo de un castillo de fuegos artificiales.

Desde las 19 a las 23 funcionarán las fuentes luminosas de la Exposición, ambos actos como recuerdo de la fiesta en honor del presidente del Consejo.

A las 21. Banquete oficial ofrecido por el Ayuntamiento de Barcelona al Presidente del Consejo de ministros en el Salón de Ciento.

A las 22. Festival regional en el Pueblo Español, de la Exposición. En este festival tomarán parte la Rondalla Aragonesa, Cuadro Valenciano, Cuadro Andaluz, Cuadro Catalán y Cuadro Gallego.

Acto de concierto en el que actuarán los eminentes artistas María Espinalt e Hipólito Lázaro, secundados por los más destacados elementos de la Compañía del maestro Moreno Torroba y otros de las Compañías teatrales que actúan en nuestra ciudad.

Recital por el eminente artista Enrique Borrás.

Gran Baile de Sociedad, a cargo de una renombrada orquestina de jazz-band.

Día 9. — A las 11. Recepción oficial en el Palacio de la Generalidad, de los Municipios de Cataluña, autoridades civiles y militares.

A las 13'30. Almuerzo ofrecido por el presidente del Consejo a las autoridades y entidades económicas, en el Palacio de la Generalidad.

A las 17'00. En el Club Republicano, té de honor a doña Teresa López de Lerroux, presidenta de la Institución Comedores de los Diabéticos, haciéndole entrega, como recuerdo de "El día de Lerroux en Cataluña", del busto "Maternidad", obra del escultor señor Navarro.

A las 17'00. El presidente del Consejo recibirá a las autoridades y representantes de entidades económicas.

A las 21'30. Banquete con que las

entidades económicas de Cataluña obsequiarán al presidente del Consejo de ministros. El acto se celebrará en el amplio salón del edificio de la Lonja.

Día 10. — Por la mañana, el jefe del Gobierno efectuará distintas visitas a los Centros del Partido y a la importante fábrica textil "Colonia Sedó", de Esparraguera, donde será obsequiado con un almuerzo.

A las 18'00. El presidente del Consejo de ministros ofrecerá un té a las autoridades, entidades económicas, municipales, Asociaciones de Empresas periodísticas y a la Prensa, en el Palacio de la Generalidad.

(ooo)

## Ante el Supremo se vió el recurso sobre la muerte de Sirval

Madrid 4 a las 20

**ORTEGA Y GASSET Y CARRASCAL RECURRENTE Y DEFENSOR**

Ante la Sala de Vacaciones del Supremo, se vió el recurso contra la sentencia dictada que condenó al teniente Dimitri Ivanoff por muerte del periodista Sirval.

Invirtió la mañana el recurrente don Eduardo Ortega y Gasset.

Defiende al teniente el Letrado señor Carrascal.

(ooo)

## El atentado contra dos jefes de tranvías

Madrid, 4 a las 22

**VISTA DE LA CAUSA. — EL FISCAL PIDE DOS PENAS DE MUERTE**

Esta mañana comenzó, en la Cárcel Modelo, el juicio de urgencia por el atentado contra los dos jefes de tranvías.

El fiscal solicita para Claudio Martínez y Pedro Agüero, la pena de muerte por asesinato consumado, y 25 años de prisión por el frustrado, y tres años por tenencia ilícita de armas.

Para el chófer Andrés Navarro, que condujo el coche que utilizaron los agresores, y para Rafael García, dueño del vehículo, 24 y 25 años, respectivamente.

Actúan de defensores: doña Victoria Kent, de Claudio Luis; el señor Barrera, de Agüero; y el señor Serrano Batanero, del chófer y del dueño del coche.

Se leyó el relato de los hechos, ya es conocido.

Seguidamente se efectúa el interrogatorio por el fiscal. Claudio confiesa que concibió la idea de realizar la agresión de resonancia con motivo de los despidos de la Compañía de Tranvías. Consideraba culpable de los mismos al jefe.

Gutiérrez añadió que realizaron la agresión a dos metros de distancia, ignorando si Agüero participó en los disparos, pero que él los hizo hasta cinco. Añade que la pistola se la entregaron en la Juventud Socialista.

A las preguntas de su defensa, dice que hace dos años sufrió un mareo, iniciando un tratamiento médico, que luego abandonó. Añade que no influyó a nadie sobre su resolución que adoptó y que no expuso al dueño del auto el propósito que le animaba.

Luego declaró el procesado Agüero, diciendo que se entrevistaban en

el local de Izquierda Republicana. Afirma que no sabía lo que se intentaba y que no disparó el arma.

A las preguntas de su defensor, dice que nunca fué partidario de la acción directa, sino del sistema reformista.

El fiscal señala las contradicciones entre ambos procesados, entre las declaraciones que prestaron en la Comisaría y el Juzgado y las de hoy.

Seguidamente se interroga al chófer Navarro, negando que estuviese de acuerdo con el propietario del vehículo, quien no le dijo nada sobre la cuestión. Agrega que no le pagaron los servicios, amenazándole con la pistola.

Seguidamente declara el propietario del coche, Rafael García, afirmando que se negó a prestar el auto si no se le explicaba el servicio que se iba a realizar, negándose a decirse lo Claudio.

Se pasa a la prueba pericial, compareciendo los doctores Piga Díaz, Sanz Lloca y Abaunza. Este manifiesta la imposibilidad de emitir dictamen del estado mental de Claudio, por el poco tiempo que se ha dispuesto para realizar la exploración clínica.

La defensora del procesado solicita que se habilite tiempo para que voten los facultativos.

El doctor Díaz Sanz se adhiere a las manifestaciones de su compañero. Los defensores señores Barrera y Serrano Batanero, también piden el aplazamiento.

El fiscal se opone a ello y el Tribunal se retira a deliberar.

Reanudada la vista, el Presidente del Tribunal dice que éste ha acordado que no hay lugar a la suspensión, requiriendo a los restantes facultativos para que emitan dictamen sobre el estado mental del procesado Agüero.

El doctor Piga dice que cree que se trata de un individuo carente de voluntad propia, de debilidad mental, aunque no loco.

El Tribunal pregunta a los anteriores facultativos si disponiendo del plazo que ellos determinan podrán emitir hoy mismo el dictamen acerca de Claudio, y como responden que en dos horas podrán realizarlo, el Presidente del Tribunal suspende el juicio para reanudar a las cuatro de la tarde.

Madrid, 4 a las 23

**CONTINUA EL JUICIO POR ATENTADO CONTRA DOS JEFES DE TRANVIAS. — INFORME MEDICO E INFORMACION TESTIFICAL**

Esta tarde continuó el juicio por atentado contra dos jefes de tranvías.

El informe médico del procesado Claudio Martínez, dice que se trata de una naturaleza que reacciona rápidamente, con algunas anormalidades fisiológicas; pero que se ha tropezado con la escasez de tiempo para el examen completo.

Los defensores piden la suspensión de la vista, y el Tribunal, después de deliberar, acuerda que la vista continúe.

Desfilan los testigos propuestos por las defensas, que exponen que los procesados eran reservados y de carácter extraño.

## El Médico

D. Sion Riera (enfermedades de pecho), participa a sus clientes que hasta el mes de Septiembre sólo visitará en Palma los miércoles y sábados.

Para recados urgentes: Teléfono, 40, en ALCUDIA.



## Manifestaciones de Lerroux

Madrid 4 a las 13

### SE MUESTRA SATISFECHO POR LA SITUACION ECONOMICA.—EL FUTURO POLITICO

Conversando con el Sr. Lerroux un periodista, aquel se mostró satisfecho por la situación económica, elogiando al Sr. Chapaprieta.

Presiente la evolución de los partidos políticos, e indudablemente de la Ceda, que será en un futuro casi inmediato.

El partido conservador de la República, podrá suavizar los avances demasiado atrevidos. Se la acusa de marcado matiz religioso, olvidándose de que es inútil negar que en España existe una enorme masa de creyentes católicos. Una fuerza como esa necesita un contrapeso de otra de izquierda. Por eso debe existir el partido de centro. Posiblemente el año próximo se fundarán las dos fuerzas.

El periodista le dijo que se comentaba la frase que pronunció en Montemayor, sobre la posible desaparición del partido radical, y el Sr. Lerroux respondió que no quiso decir que fuera a desaparecer, pues a dicho partido lo estima indispensable al régimen. Sus palabras fueron una advertencia a los amigos que no estén dispuestos a seguirle en su camino.

Preguntado sobre si surgirán cambios políticos, antes de finalizar el año, respondió que depende de la postura que adopten los grupos políticos parlamentarios antes de la reforma de la Constitución. Las Cortes Constituyentes solo se podrán pronunciar sobre el índice de la propuesta. No hay que olvidar, añadió, que este Gobierno es de coalición. La Ceda pone límites a esa colaboración, consistentes en que no figuren en el Gobierno aquellos partidos que simpatizaron, ayudaron o no condenaron a la revolución de octubre. Mi límite, siguió diciendo, es más amplio. Si de mí dependiera solo se excluiría a los partidos que con las armas en la mano atacaron a la República. Gobernar es transigir y yo transijo. No creo que se haya de esperar fin de año para que se pueda formar ese gobierno de más amplia base. Bastará conocer los partidos que están conformes con la revisión aunque no con todos los puntos que figuren en el índice. Esos partidos vendrán con nosotros a la lucha electoral, las elecciones municipales siendo una plena garantía del ensanchamiento de la base del gobierno para ir a las normas definitivas

(ooo)

## Comentarios de la prensa

Madrid 4 a las 20

### A B C

"A B C" sigue defendiendo la necesidad de que España cuente con medios de defensa nacional para hacerse respetar.

### AHORA

"Ahora" pide se defina nuestra política comercial.

### EL LIBERAL

"El Liberal" aplaude el aumento de la recaudación para el Tesoro.

### LA LIBERTAD

"La Libertad" dice que se ha hecho ya un pacto de agresión a la Repu-

blica, compuesto por Goicoechea, Gil Robles y Calvo Sotelo.

### EL DEBATE

"El Debate" se refiere a la reunión de la Sociedad de Naciones y dice que al repasar los antecedentes del conflicto italo-etiope, no ve, en quienes acuden al Consejo como acusadores ni abogados, nada que nos obligue a aceptar testimonio ni secundar una actitud, pues utilizan la institución cuando les sirve, pero la perturban cuando no les conviene y pueden hacerlo, porque tienen la fuerza, pero, al menos, no nos hagamos cómplices suyos; sobre todo contra nuestro interés, sin beneficio y sin gloria.

(ooo)

## La conversión de la Deuda

Madrid 4 a las 20

### MANIFESTACIONES DE LOS GOBERNADORES DEL BANCO DE ESPAÑA

El Gobernador y Subgobernador del Banco de España manifestaron a los periodistas respecto a la recogida, en la Conversión de la Deuda que hasta hoy la demanda de reembolsos interesados por tenedores extranjeros no pasa de 16 millones de los 40 que están en su poder.

Esto significa el aprecio que se tiene en el extranjero, a los valores españoles.

Madrid, 4 a las 23

### 46 MILLONES A SUSCRIPCION PUBLICA

El señor Chapaprieta recibió esta tarde a los representantes del Banco de España y de la Banca Privada.

Después dijo que se han dado órdenes para que se lancen a la suscripción pública los cuarenta y seis millones amortizables procedentes de igual cantidad que acudió a la operación de reembolso.

El señor Zavala manifestó que del extranjero sólo han acudido al reembolso 26 millones.

(ooo)

## Noticias del Gobierno

Madrid, 3 a las 24

### LA REGULACION DE LA VENTA DEL TRIGO

Vonvocados por el ministro de Agricultura se reunieron los representantes de la Federación Harinera, para tratar del problema del comercio del trigo, acordándose la constitución de una junta presidida por el subsecretario y los directores generales de Agricultura, Industria y Comercio, en la que participarán los productores y fabricantes panaderos, para estudiar la normalización del mercado, con respeto absoluto de las tasas.

### EL SR. LERROUX NO TIENE NOTICIAS

Al salir de la Presidencia el señor Lerroux, manifestó que carecía de noticias.

### EL MINISTRO DE TRABAJO PREPARA LA ENTREVISTA CON EL DE HACIENDA

El ministro de Trabajo, para preparar su entrevista con el señor Cha-

paprieta, se reunió con la Junta de Traspasos de servicios a Cataluña.

A la salida no hicieron los reunidos ninguna manifestación.

Madrid 4 a las 20

### EL SR. LERROUX RECIBE A UNA OBRERA A LA QUE PROMETIO DOTARLA, AL CASARSE

El señor Lerroux permaneció esta mañana en su despacho visitándole una operaria de los Almacenes Quirós que acaba de casarse.

Fué con su esposo para darle las gracias, porque cuando el Presidente visitó la fábrica de la citada entidad ofreció una dote a la primera empleada que se casara.

### ENTREVISTAS PARA TRATAR DE LAS RESTRICCIONES

Esta mañana se celebró una entrevista entre los señores Dualde y Chapaprieta para tratar de las restricciones.

Después dijo el Ministro de Hacienda que acordaron las bases generales y que solamente habrá algunos recortes en ciertos capítulos en los que pueden hacerse economías.

### EL MINISTRO DE MARINA SE DESPIDE DEL SR. LERROUX PARA SAN SEBASTIAN

Estuvo en la Presidencia el señor Royo Villanova despidiéndose del señor Lerroux por marchar hoy a San Sebastián para asistir a los funerales de la Reina Astrid.

### FALLECE EL CHOFER LA PLAZA

El señor Portela dijo que esta mañana ha fallecido el chofer Manuel A. La Plaza herido por unos automotores.

El desgraciado conductor deja una estela de respeto y ejemplo.

### DE LA ENTREVISTA SOBRE RESTRICCIONES EN INSTRUCCION

El señor Dualde confirmó su entrevista con el señor Chapaprieta.

Dijo a los periodistas que se ha tratado la cuestión, y en los métodos y principios hemos coincidido en suprimir todo lo que sea inútil.

Ve, en el señor Chapaprieta, el encargado de realizar una obra patriótica.

No trataron de las cifras.

Agregó el señor Dualde que desea se tenga en cuenta la circunstancia de que es Ministro, accidentalmente y que esencialmente es Catedrático.

Madrid, 4 a las 22

### LA COMISION REVISORA DE LOS SERVICIOS DE LA GENERALIDAD

La Comisión revisora de los traspasos de servicios a la Generalidad, examinó el asunto de las pesas y medidas.

Madrid, 4 a las 24

### EL SR. PORTELA, EN LA PRESIDENCIA. — DIO CUENTA AL PRESIDENTE DEL ATENTADO CONTRA EL MAESTRO DE OBRAS SR. MINIGO

El señor Portela estuvo en la Presidencia, conferenciando con el señor Lerroux.

A la salida dijo que dió cuenta al Presidente del atentado de esta tarde y de la detención del autor.

Interrogado sobre si hablaron de la cuestión social, lo confirmó, aunque el señor Lerroux la conoce en todos sus aspectos.

También se le preguntó si le habló de cuanto existe en relación con al-

gunos matices que puedan salirse del ámbito de Gobernación, respondiendo que nunca se sale de las atribuciones que le corresponden.

### EL SR. LERROUX SE RETIRA A SU DOMICILIO A DESCANSAR

A las ocho quince salió el señor Lerroux de la Presidencia, y confirmó los extremos de la entrevista tenida con el señor Portela.

Un periodista le preguntó si marchaba a despachar con el Presidente de la República, respondiendo que marchaba a su domicilio, y añadiendo:

—No quieran sacar más punta que la precisa, pues no tengo por qué ver en estos momentos al Presidente, máxime cuando mañana, después del Consejo, nos reuniremos bajo su presidencia.

### EL SR. GUERRA DEL RIO TAMBIEN ESTUVO EN LA PRESIDENCIA

También estuvo en la Presidencia el señor Guerra del Río, que dijo, al salir, que había asistido a una parte de la reunión de la Comisión de Traspasos de servicios a Cataluña.

Añadió que marchaba a Barcelona y que la Comisión terminará mañana sus trabajos.

Añadió que aún no se sabe nada sobre si irá todo el ministerio o sólo una parte de los ministros a Barcelona.

Terminó ensalzando la labor de la Comisión de Traspasos.

(ooo)

## Política

Madrid, 4 a las 23

### ENTIERRO DE UN EX SENADOR

Se enterró al ex senador don Antonio Alensanco, constituyendo el acto una manifestación de duelo.

### GIL ROBLES, A MADRID

San Sebastián. — El señor Gil Robles marchó a Madrid.

### MARTINEZ BARRIO, DE PROPAGANDA POR ANDALUCIA. — EL MANIFIESTO DE LAS IZQUIERDAS ES UN PROGRAMA DE GOBIERNO

Sevilla. — Llegó el señor Martínez Barrio, acompañado de los señores La bandera y Mateos Silva.

Discursará en diversos puntos de Andalucía.

El domingo lo hará en Cádiz, aludiendo al último discurso del señor Gil Robles.

Dijo que el manifiesto de las izquierdas, no era tal, sino un programa de gobierno a defender desde el poder y desde la oposición.

(ooo)

## Vuelta ciclista a la Mancha

Madrid, 4 a las 24

### EN LA CUARTA ETAPA TRIUNFA ESCURIET, QUE CONTINUA EL PRIMERO DE LA CLASIFICACION GENERAL

Cuenca. — Después de la IV etapa de la vuelta ciclista a la Mancha, sobre una distancia de 149 kilómetros, entre Alcázar y Cuenca, ha llegado en primer lugar Escuriet, seguido de Molina, Montes y Castro.

La clasificación general, es: primero, Escuriet, y segundo, Cardona.



## Pruebas de defensa en Gibraltar

Madrid, 4 a las 24

### SIMULACRO DE ATAQUE AEREO. — REPARTO DE CARETAS A LA POBLACION CIVIL

Aljeiras. — Anoche en Gibraltar se efectuó un simulacro de ataque aéreo por las fuerzas inglesas.

Globos servían de blancos a las baterías antiaéreas.

Por las autoridades se han distribuido caretas contra gases entre el elemento civil.

(ooo)

## Del movimiento revolucionario

Madrid 4 a las 20

### PROXIMO CONSEJO CONTRA JAVIER BUENO

Gijón. — El próximo sábado se celebrará el Consejo de Guerra contra Javier Bueno.

Madrid, 4 a las 23

### POR LOS SUCEOS DE BONAR DE LOS VENEROS. — EL MAESTRO, PRINCIPAL RESPONSABLE

León. — En el Consejo de guerra por los sucesos de Bonar de los Veneros, contra 27 procesados, el fiscal pide pena de muerte para Ramiro Caborena, Clemente Lombardo y Epignenio Prada; 22 reclusiones perpetuas y dos de cuatro a quince años.

El cuatro de octubre de 1934 los veneros atacaron al pueblo, luchando con la Benemérita y el vecindario armado, resultando varios heridos graves.

Se acusa principalmente al maestro José Fernández, por enseñar a los niños cultura extremista.

(ooo)

## Congreso de funcionarios municipales

Madrid, 4 a las 24

### SE APRUEBA LA MEMORIA

Santander. — En el Congreso de empleados y obreros municipales se han reunido cuarenta delegados de toda España.

Se aprobó la Memoria.

(ooo)

## Toros

Madrid, 4 a las 24

### PERICÁS CONFIRMA SUS TRIUNFOS EN LA PLAZA DE MADRID

Novillos de Coquilla. Pericás en su primero estuvo superior, y después de matar al segundo, dió dos vueltas al ruedo, pidiendo el público se le concediera la oreja. La faena en el tercero fué breve.

Rafaelillo en su primero estuvo valiente. En el segundo hizo una gran faena, y del tercero cortó la oreja.

### SE ALQUILA

rillo, 2. — Informes: SAN NICOLAS, rages o almacenes en la calle Mu- espacioso local para industria, ga- 30. — Palma.

## Noticias sueltas

Madrid, 3 a las 24

### LO MATA PORQUE NO LE PAGA DOS PESETAS

Las Palmas. — En la calle del Molino de Viento, cuando estaba en su domicilio Domingo Santana Rodríguez, de treinta y cinco años, entró su convecino Francisco Calero Montes de Oca, de 24 años, que le exigió dos pesetas que aquél le adeudaba por la venta de un anillo, o en caso contrario le daría una paliza. Domingo le dijo que no tenía dinero, y entonces Francisco le dió un puñetazo en la cabeza.

Conducido Domingo a la casa de Socorro, ingresó cadáver.

El agresor se dió a la fuga, siendo detenido poco más tarde en un cafetín, donde se hallaba con varias mujeres de vida alegre. Dijo que no había tenido intención de matar a Domingo.

El muerto era casado y tenía dos hijos.

### UNA EXPLOSION EN LA FARRICA DE ARMAS DE TOLEDO

Toledo. — En la Cámara donde está el depósito del fulminato de mercurio de la fábrica de armas se produjo una explosión, que causó gran alarma.

Se ignoran las causas de dicha explosión.

### DETENCION DE UNA PANDILLA DE LADRONES. — ENTRE ELLOS ESTABA UNA JOVEN DESAPARECIDA DE SU CASA HACE DIEZ AÑOS

Valencia. — La Benemérita detuvo en Ventas de Cabrera a varios individuos que se dedicaban al robo.

Con ellos iba una joven, que fué depositada en un convento, mientras el Tribunal de Menores se encarga de ella.

Se ha averiguado que se trata de una niña que desapareció de San Lúcar de Barrameda hace diez años, hija de un carabinero llamado Juan Morán.

### DOS OBREROS ALCANZADOS POR UN BLOQUE DE PIEDRA. — AMBOS ESTAN GRAVES

Castellón. — Los obreros Juan Gil y Antonio Salas, trabajaban en las obras de la cantera del puerto, perforando un bloque de piedra de unas dos toneladas para colocación de dinamita, cuando se les cayó encima, alcanzándoles.

Tras enormes esfuerzos se logró retirar el bloque, siendo los dos obreros trasladados a Castellón gravemente heridos.

A Gil se le amputó una pierna, y Salas presenta la fractura de tres costillas. Ambos están graves.

### DETENCION DEL SUEGRO DE ARIAS, POR TENENCIA ILICITA DE ARMAS

Pamplona. — Ha sido detenido el suegro del relojero Arias, por tenencia ilícita de armas.

### DETENIDOS POR HABER HERIDO A UN GUARDA JURADO

Alcoy. — Ha sido detenido Francisco Pérez, que ayer hirió a un guarda jurado.

Madrid, 4 a las 22

### FALLECE EL CHOFER PLAZA

Por la Dirección General de Seguridad se facilitó una nota dando cuen-

## NOTICIAS DE BARCELONA

Barcelona, 3 a las 24

### INTENTO DE SUICIDIO

Esta tarde, a las tres menos cuarto, ha ocurrido en el muelle de la Barceloneta un suceso que ha impresionado desagradablemente a cuantos lo han presenciado.

A dicha hora se iba a efectuar el embarque de los pasajeros que debían salir poco después en viaje a la Argentina, en el vapor "Cabo San Antonio", previo el reconocimiento médico. Se estaba efectuando éste, cuando uno de los que iban a embarcar, exhibiendo un pasaporte y gritando desahoradamente, ha sacado una navaja del bolsillo y con ella se ha dado un tajo en la parte izquierda del cuello, cayendo al suelo bañado en sangre.

Varios pasajeros y el médico de a bordo han acudido en auxilio del suicida, y después de contenerle la hemorragia, ha sido llevado a la casa de socorro del Puerto, y desde allí al Hospital de San Pablo.

El infeliz se llama Manuel Viniegra, de 39 años de edad, de nacionalidad argentina y de oficio pintor. Al parecer tenía algo perturbadas las facultades mentales.

### UN GRUPO DE TURISTAS INGLESSES SE PERDIO EN NURIA. — FUERON RECOGIDOS SANOS Y SALVOS, AUNQUE EXTENUADOS

Por persona que estuvo recientemente en el Santuario de Nuria se ha tenido conocimiento de un hecho ocurrido en el Pirineo catalán.

Noches pasadas era esperado en Nuria un grupo de 18 turistas ingleses, pertenecientes a una sociedad denominada "International Tramping Tour", de Inglaterra, que efectuaban el viaje a pie. Los excursionarios salieron de Err (Francia), por la mañana, para dirigirse a Nuria, pero desorientados se perdieron en el monte, echándoseles la noche encima.

Como los excursionistas no habían probado alimento en todo el día, al siguiente se hallaban extenuados, ya que no tenían provisiones. Auxiliados por unos pastores, se refugiaron en una cueva de éstos, que les guiaron hasta el Santuario de Nuria.

Los pastores tuvieron que cargar a hombros a una señorita, que le era imposible andar. Otro excursionista

(oooo)

ta de la muerte del chófer Plaza, herido hace algunos días al intentar resistir a unos atracalores.

Resalta los méritos del muerto y espera que los poderes públicos no desamparan a quienes en estos momentos sienten el dolor.

Madrid, 4 a las 23

### DE LOS ATENTADOS EN MADRID

El cadáver del chófer Agustín Plaza, fué trasladado al depósito.

Los policías heridos el sábado por los comunistas, han mejorado.

Ha desaparecido la gravedad de Gutiérrez Luis.

### LA SEMANA PEDAGOGICA DE MALAGA

Málaga. — Han llegado numerosos maestros de la provincia para participar en la Semana Pedagógica, que comenzó esta mañana a las once, presidiendo el Gobernador y pronunciándose los discursos de rúbrica.

que tampoco podía andar se quedó en la cueva, en compañía de otro turista de la expedición.

A la una y media de la madrugada llegaron los turistas al Santuario, siendo atendidos solícitamente.

Los excursionistas pasaron dos días en el Santuario, y ya repuestos, siguieron por Ull de Ter a Comprodá y Barcelona.

Barcelona 4 a las 20

### DETENIDOS DE MARTORELL QUE PASAN A BARCELONA A DISPOSICION DE LA AUTORIDAD MILITAR

Esta madrugada llegaron de Martorell detenidos, ante la Auditoría Militar el exdiputado del Parlamento Cetalán don Francisco Riera, varios Alcaldes y vecinos de Martorell que se reunieron en un Bar y dijeron que la reunión consistía en tratar de la visita que realizaría el Consejo de Agricultura de la Generalidad para tratar de las Bases de la Ley de Cultivos.

Se les ha libertado bajo promesa de presentarse hoy en la Comandancia Militar.

Barcelona, 4 a las 23

### LA TARJETA ELECTORAL

El Consejero de Gobernación dijo que la implantación de la tarjeta electoral afectará a 52 ayuntamientos.

### ENTIERRO DEL PRESIDENTE DE LA TERRITORIAL

Con asistencia de las autoridades, se efectuó el acto solemne del entierro del Presidente de la Audiencia Territorial, señor López Aviles.

Barcelona, 4 a las 24

### SE ENSAYA CON EXITO UN APARATO PARA EVITAR DESGRACIAS EN LOS PASOS A NIVEL

Gerona. — Se han hecho pruebas, con lisonjero éxito, de un aparato para evitar accidentes en los pasos a nivel, inventado por el maquinista de la compañía Madrid-Zaragoza-Alicante don Jerónimo Trillo.

### PARA DISMINUIR LOS RUIDOS DE LA CIRCULACION

Se ha prohibido en Barcelona el uso de los claxones y otros aparatos estridentes.

### SIGUE EN EL MISTERIO LA MUERTE DEL NIÑO ZAMBUDIO

Murcia. — Continúa en el misterio la muerte del niño Antonio Zambudio.

Se libertó a Andrés Marín, por comprobarse su inocencia.

Madrid, 4 a las 24

### AL DAR EL ALTO A UN EXTREMISTA, ESTE CONTESTA A TIROS. — LA FUERZA CONTESTA Y LE HERIÓ

Málaga. — Tres guardias de Asalto, de paisano, reconocieron en las cercanías del cementerio de San Rafael al conocido extremista Antonio García Alvarez (a) "El chófer", al que dieron el alto, respondiendo éste a tiros contra los guardias, que contestaron en igual forma.

"El chófer", caído en tierra, siguió disparando, pero luego, recogido en la Casa de Socorro, le apreciaron heridas menos graves. Ingresó en el hospital.



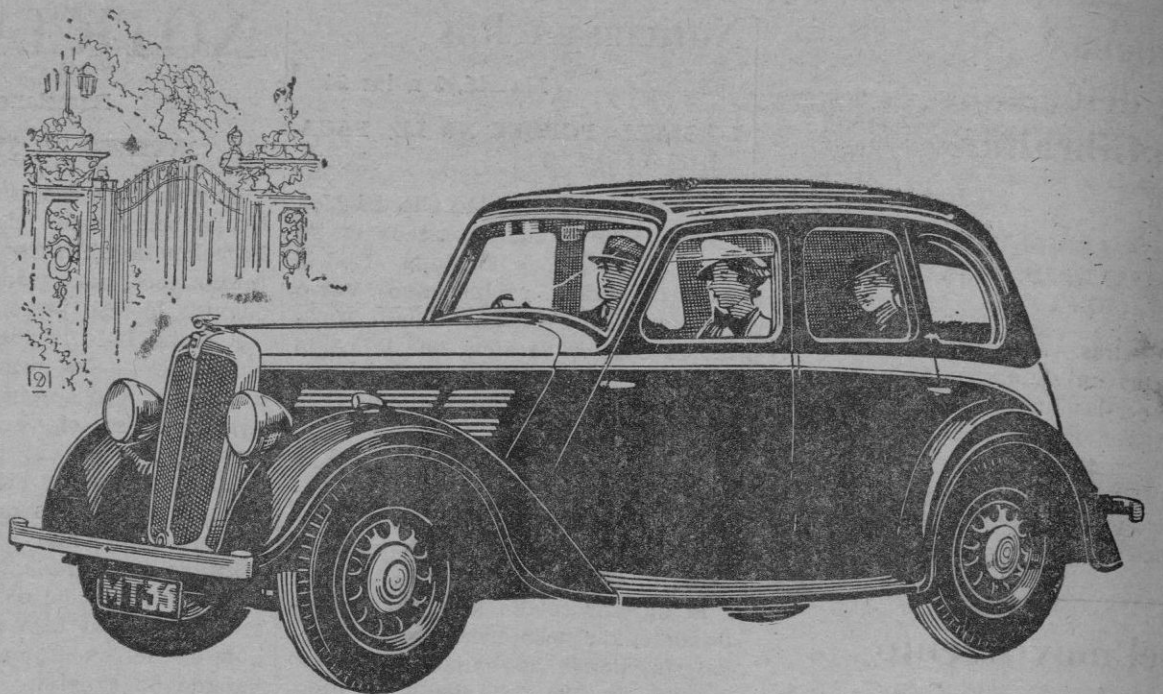
# MORRIS 12 HP.

## Modelo 1936

El coche que Vd. debe elegir por estar equipado de cuatro Krics Hidráulicos automáticos.

AGENCIA PARA BALEARES  
**CASA GOMILA**

Av. A. Maura, 13 — Teléfono 1123  
Estación de Servicio: Rambla, 84,  
Teléfono 1121.



La salud por las plantas

Maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON.

Lo que dicen los curados:

### Lo había probado todo sin resultado

“Estas líneas sirven para testimoniarle mi agradecimiento por el buen resultado que me ha dado la CURA N.º 19 DEL ABATE HAMON, pues padecía de una úlcera en una pierna y había probado infinidad de medicamentos sin resultado; probé dicha cura y en 15 días me curé.”

Firmado: Doña Juanita Palau, Vda. de Lozano, Av. Francisco Maciá, 6, Monistrol de Montserrat (Barcelona)

### LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

poseen un extraordinario poder curativo, gracias a la perfecta capacidad de asimilación de las PLANTAS de que se componen, las cuales ejercen una enérgica depuración y renovación orgánica que restablecen rápidamente el equilibrio de la salud sin necesidad de régimen alimenticio. No perjudican ni producen trastornos porque no contienen tóxicos ni estupefacientes, sólo PLANTAS sanas y bienhechoras.

Son ECONOMICAS; sólo cuestan 25 cént. al día.

**Gratis** y sin compromiso recibirá usted el interesante libro “La Medicina Vegetal”, del Dr. Sabín y del Boletín mensual “Lo que dicen los curados”.

206

Nombre.....  
Calle.....  
Ciudad.....  
Provincia.....

Mande este cupón como impreso con sello de 2 cént. a LABORATORIOS BOTANICOS Y MARINOS, Ronda de la Universidad, 6, BARCELONA.

## CANAS

**RHUM QUINA MELIS**  
(Marca Registrada)

Cuando asomen vuestras canas y deseáis conservar la lozanía de la juventud, no vacileis en usar el **RHUM QUINA MELIS**, preparado científico, único que a los 10 días devolverá el cabello a su color natural. Permite además rizar o aplicar la permanente, garantizándose su inofensividad y buen resultado.

De venta en todas partes.

## MORRIS

El coche ligero por excelencia

---

### ASEGURESE!

Contra el riesgo de un fallecimiento en su hogar en LA PREVISORA MALLORQUINA entidad legalmente establecida y que por una pequeña cuota mensual le preserve de toda molestia y gasto.

Francisco Sancho, 35, Teléfono 2523 Palma.

### NODRIZA

de 26 años, leche de cinco días, desea encontrar criatura para lactar en su casa, calle de Campanet, número 20. — MOSCARI

# CASA COLL

## Especial en aceites

No dejarse sorprender ni en precio ni en calidad no hay quien pueda competir con los aceites COLL. Feliu, 15 y 17

PRECIOS

Extra	a 1'90 Ptas. litro
Superior	a 1'80 » »
Fino	a 1'70 » »
Corriente	a 1'50 » »

No equivocarse aceites COLL, Feliu, 15 y 17

### EN LA VILETA

Se alquila una casa rodeada de jardín y frutales, agua corriente abundante, cuatro dormitorios, baño y varias dependencias y garage.

Informes: C/ Aragón, 12, Fábrica Mosaicos.

## Bordados a mano

Se hacen con gran variedad de dibujos en ropa interior — mantelerías — juegos de cama — de cuna — pañuelos, especialidad en camisones bordados y de gran fantasía (se admite el género).

### LENCERIA MODERNA

Sindicato, 123, piso 1.º